

# Berlyno burmistras Albertz, vieton Brando

Tranque Pagado  
Concesión N.º 1585  
TARIFA REDUCIDA  
Concesión N.º 216

Periódico Lituanas, Fundado en el año 1927  
Redacción, Administración y Spauštuvė:  
calle José León Suárez 5684, Buenos Aires.

Redactor-Redaktorius: Constantino NORKUS

## ARGENTINOS LIETUVIŲ BALSAS

"LA VOZ DE LOS LITUANOS EN LA ARGENTINA"

Prenumerata: Argentinoje 600 pesų metams;  
Urugvajuje 150 Urugvajaus pesų.  
Visur kitur 3 Am. dol., oro paštu 6 Am. dol.  
Redakcija, Administracija ir Spauštuvė:  
calle José León Suárez 5684, Buenos Aires.  
Telefonas: 60 — Villa Lugano — 3153  
Reg. Nac. de la Propied. Intelectual N.º 918452.

Editor-Leidėjas: Francisco OZINSKAS.

N.º 1292

BUENOS AIRES, SAUSIO 5 D., 1967 METAI — JUEVES 5 de ENERO de 1967

METAI (AÑO) XXXIX

### BERLYNĄ VĖL VALDO SOCIALDEMOKRATAI

Vakarų Berlyno burmistrui Willy Brandt, socialdemokratui, tapus Bonnos vyriausybės vice-premjuru ir u. r. ministru, nauju Berlyno burmistru išrinktas Heinrich Albertz, taipgi socialdemokratas.

### VEIKIA LIETUVOS TYRIMO INSTITUTAS

Lietuvos Tyrimo Institutas išrinko naują savo vadovybę. Pirmininku išrinktas dr. Juozas Puzinas, vicepirmininkais Juozas Audėnas ir Martynas Gelžinis, sekretorium Zigmąs Raulinaitis ir išdėninku Algirdas Budreckis. Kontrolės komisijon išrinkti dr. B. Nemickas, A. Gureckas ir V. Banelis. Dr. A. Trimakui ir Kiprui Bieliniui mirus, įėjo J. Stiklicius ir Z. Raulinaitis.

Lietuvos Tyrimo Institutas yra įsteigtas „Sukurti, organizuoti ir remti tyrimą; rankioti, telkti, leisti ir platinti medžiagą, knygas, brošiūras, straipsnius, žemėlapius ir archyvinę medžiagą apie Lietuvą, jos žmones, jų kalbą, apie jos istoriją ir dabartį, apie lietuvių kultūrą, Lietuvos ūkinį gyvenimą ir apie visa kita, kas su šiais dalykais turi ryšio“. LTI adresas: 29 W. 57 St. New York, N. Y. 10019 — USA.

### LIETUVIS NACIŲ TALKOJE BRAZILJOJE

J. Prasa (2. 1. 1967) pirmame puslapyje skelbia platų pranešimą iš Brazilijos apie nacių veiklą. Buvusis nacių eseninkas, Hans Detlev Sonnenburg, nepagydomas kokininkas, sumtas papasakojo policijos valdininkui B. Gibsonui, kad lietuvis kunigas ir med. gydytojas tėvas Aleksandras, gyvenantis prie Bolivijos sienos, plastinės chirurgijos pagalba pakeitė daugelio Hitlerininkų, suvažiavusių Brazilijon, veidų išveizdas.

Lietuvio kun. Dr. Aleksandro padarytų operacijų dėka, Brazilijoje slapstosi daug buvusio Hitlerinio režimo šulų.

— Anglijos spauda rašo, kad komunistinė Kinija pardavė amerikiečiams savo plieno už milijonų dolerių. Tą plieną amerikiečiai naudoja savo karinėms statyboms Pietų Vietname.

— Kremliuje SSSR prezidentas Nikolai Podgorny prisegė Lenino ordeną generaliniam Kompartijos sekretoriui Leonidui Brežnevui, jo 60 metų amžiaus sukakties proga. Jam suteiktas Sovietų didvyrio titulas.

— Buenos Aires Aero parke 7. 12. 66, prie prancūzų lakūno Jean Mermoz paminklo įvyko minėjimas 30 metų jo žuvimo proga. Jis žuvo Atlante, gabendamas korespondenciją iš Europos Pietų Amerikon.

— Atsiveikinant su 1966 metais ir sutinkant 1967-tnosius visų Buenos Aires uoste esančių laivų sirenos paskelbė Naujų Metų pradžią. Draugijoje ir šeimoje įvyko naujametiniai pobuviai. Žuvo keliolika gyvybių automobilių ir ugnių sprogdintų tarpe.

— Londone iš Dulwich meno galerijos dingo 8 Rembrandto ir Rubeno kūrinių, kurių vertė siekia 8 milijonus dolerių.

### NUOSIRDĪ PAPĖSKA

Kalėdų švenčių ir Naujų Metų proga gavome daugybę malonių sveikinimų su materialine parama mūsų spaudo darbu, už ką nuosirdiai dėkojame. Sveikinimai tebeplaukia. Sekančiuose numeriuose juos paskelbsime, pateikdami ištraukas. Dėkinga: ALB. Redakcija ir Administracija.

## Diedli pasikeitimai Argentinos vyriausybėje



II Pietų Amerikos Lietuvių Kongreso metu padaryta nuotrauka, laike apsilankymo pas Montevideo miesto intendenta, jo kabinete. Su Urugvajaus lietuviams matosi ir Argentinos bei kitų šalių lietuvių delegacijos.

### URUGVAJUS PRAKTIKuoja CARIŠKUS METODUS

Carų Rusijoje į aukštesnes mokyklas priimdavo tik 10% žydų. Dabar ir Urugvajaus vyriausybė pasuko tais keliais paskelbė, kad į medicinos fakultetą priims tik 5% svetimšalių.

Iki šiol šeštadalį medicinos fakulteto studentų Montevideo universitete buvo svetimšaliai — Čilės, Paragvajaus, Brazilijos ir Venezuelos piliečiai, kurie gavę diplomus grįždavo į savo šalis dirbti.

Medicinos mokslas Urugvajuje gerai pastatytas, o šalies valdai nukritus šeštadalį medicinos studentų buvo svetimšaliai.

Pereito lapkričio 27 išrinktas prezidentas, gen. Oscar Gestido, užims pareigas 1. 3. 1967.

### SUKOMUNISTĖS ITALŲ MIESTAS

Carpineto Romano miestelis, 50 mylių nuo Romos, turi 6.000 gyventojų. Didžiūma to miesto tarybos narių komunistai, kadangi gyventojų didžiūma taipgi komunistai.

Kadangi šiame miestelyje 1810 metais buvo gimęs „darbo žmonių popiežius“ Leonas XIII, pirmutinis savo enciklikoje Rerum Novarum pasisakęs už trumpesnės darbo valandos ir geresnių atlyginimų darbininkams, tai 11. 9. 66 ten lankydamasis dabartinis popiežius Povilas VI, anot AP pranešimo, komunistams pareiškęs: „Bažnyčia jus gina net šiandien“.

### 1967 METŲ PAJAMOS IR IŠLAIDOS SSSR

Sovietų Sąjungos finansų ministras Vasilij Garbuzov skelbia, kad 1967 metų bėgyje Sovietai turės išlaidų 109.900.000.000 rublių. Pajamos pasiekis 110.100.000.000 rublių, taigi liks apie 200 milijonų rublių pelno.

Tai aukščiausia biudžeto sąmata Sovietų istorijoje.

— Pablo Picasso, skaitomas garsiausių šių laikų dailininku, 25. 10. 66 minėjo savo amžiaus 85 metų sukaktį, dirbdamas savo meno studijoje Cannes, Prancūzijoje. Jis su savo žmona, 41 metų už jį jaunesne, siunčia daug savo naujų paveikslų Paryžiun, kur vyriausybė atidarė jo darbų parodą 18. 11. 1966.

— Argentinos Ispanų Centru priklauso 260 jų draugijų. AIC turi 35.000 narių. Minėdamas savo įsikūrimo 114 m. sukaktį, dabar pradeda statyti savo modernišką ligoninę, 8 aukštų, prie sostinės gatvių D. Funes ir Moreno.

### Pasikeitė Teatro Colon vadovybė

Buenos Aires miesto tarybos kultūros sekretorius, Dr. Juan Schettini, artistiniu Teatro Colon direktorium paskyrė Enzo Valenti Ferrer, administracijos direktorium — Alberto M. Taramaso ir techniškoju direktorium — Roberto Oswald.

Jie užėmė vietas pereito valymo metu pašalintų.

— Pampas provincija tiesia 175 kilometrų naujų kelių. Kai-nuos 1.214 milijonų pesų.

— Santa Cruz vietovėje El Condor 7. 12. 66 pradėjo veikti 150 kilometrų ilgumo oleoduktas, kuriuo YPF kasdien persiųs į Čilę po 600 kubinių metrų naftos.

— Buenos Aires teatre San Martin šią savaitę pasibaigė VII visos Amerikos provizorių ir biochemikų kongresas. Dalyvavo virš 2.000 delegatų.

### Argentinoje yra 5.000.000 moksleivių

Kultūros Departamento statistika skelbia, kad 1965 metais Argentinoje buvo 36.639 mokslo įstaigos, kuriose mokytojavo 320.996 profesoriai.

Mokinių skaičius:

Pirmąpradžių ..... 154.606  
Pradinių ..... 3.449.226  
Vidurinių ..... 823.257  
Aukštųjų ..... 251.631  
Specialiųjų ..... 309.199  
Viso ..... 4.987.919

Šiomet moksleivių skaičius prašoko 5 milijonus.

— Argentinos atstovas JTO Jose Maria Ruda pareiškė, kad Sovietų protestas dėl ginkluoto vienos šalies įsikišimo į kitos šalies reikalus neišsprendžia problemos. Argentinos teigimą parėmė 19 Lotynų Amerikos šalių, pasmerkdami trijų kontinentų Havanos konferenciją ir kitus kišimosi pasireiškimus.

— Sveikatos departamento biblioteka atidaryta lankytojams antrame aukšte, Av. P. Colon 255, Bs. Aires.

### Žymiai padidėjo įmonių bankrotai

„El Cronista Comercial“ skelbia 1966 metų bankrotų statistikas. Sausio mėn. subankrutavusių prekybos ir pramonės firmų Argentinoje pasyvas pasiekė vos 500 milijonų pesų, bet lapkričio mėn. net 2.012.882.388, t. y. 4 kartus daugiau, negu spalio mėn.

Daugiausia savo duris užsidarė popierio fabrikai, audinių, cheminės dirbtuvės, rūbų siuvyklos, žemės ūkio ir pramonės mašinų perduotuvės ir t. t.

— Buenos Aires provincijos mokyklos šiemet suteikė darbo 1.600 naujų mokytojų. Sekantiems numatoma dar 1.000. Bet šioje provincijoje šiemet baigė mokytojų mokslą net 12.000 naujų pedagogų.

— Villa Lugano srity, tarpe gatvių Larrazabal, Escalada, Strangford ir Roca yra 3.000 vargo vilų, kuriose gyvena 28.000 žmonių, daugiausia iš Bolivijos, Čilės ir Paragvajaus.

### Nuomų nelygybė žada išspręsti specialė komisija

Darbo, visuomeninės apsaugos, ekonomijos ir vidaus reikalų ministerijos su mokesčių ir nuomų departamentais bei Centraliniu Banku sudarė komisiją, kuri iki šių metų pabaigos paruos ūkių ir gyvenamųjų namų nuomų sunormavimo projektą.

Iki šiol senos ir naujos nuomos yra per daug skirtingos.

— El Cronista Comercial skelbia, kad gruodžio mėn. bankrutavusių firmų pasyvas siekė 690.172.218 pesų; aktyvas 584.906.368. Kadangi lapkričio mėn. bankrotų pasyvas buvo tris kartus didesnis, tai skaitoma padėties gerėjimu.

— Buenos Aires provincijos Agrikultūros departamentas skelbia, kad pasėlių, ganyklų ir gyvulininkystės padėtis yra labai gerame stovyje.

— Popiežius Povilas VI Kalėdų ir Naujų Metų proga, lygiai kaip Sovietų ir Kinijos komunistai, reikalavo karo sustabdymo Vietname. Bet New Yorko arkivyskupas, kardinolas Francis Spellman, teisingai amerikiečius, ragina kariuoti iki pergales.

— Kiniečiai išsprogino penktą savo gamybos atominę bombą. Pasaulis stebisi jų skubia pažanga apsiginklavimo srity.

### Draugiškas dviejų šalių prezidentų susitikimas

Su didelėmis iškilėmis 15. 12. 66 buvo sutiktas Bolivijos prezidentas gen. René Barrientos Orlando, kuris su savo žmona Rose ir sūnais lankėsi Buenos Aires aerodromą.

Sveičiui buvo suruošta visa eilė pagerbimų. Argentinos prezidentas gen. Juan Carlos Ongania jį papuošė Išlaisvintojo Ordono dekoracija.

Boliviečiai aplankė plieno pramonės centrą San Nicolas. Prieita susitarimo, kad Argentina duotų Bolivijai išėjimą į jūras. Argentinos prezidento žmona Emilia Green Urien de Ongania savo rezidencijoje Olivos suruošė pagerbtuves savo kolegei.

### Perorganizuotas ministerių kabinetas

Respublikos prezidentas gen. Juan Carlos Ongania priėmė atsistatydinimą vidaus reikalų ministrą Dr. E. M. Paz, kurio vieton paskirtas Dr. Guillermo A. Borda.

Ekonomijos ministerio Dr. J. N. Salimei vieton paskirtas Dr. Adalberto Krieger Vasena.

Dideli pakeitimai padaryti ir kitose ministerijose bei sekretarijose. Priimti beveik visi atsistatydinimai.

Centralinio Banko pirmininkas Dr. B. A. Bianchi atsistatydino pritardamas ekonomijos ministerio atsistatydinimui. Jis pirminku išbuvo tik 15 dienų.

— Inž. Antonio R. Lanusse 3. 1. 67 paskirtas gynybos ministru. Visuomeninio saugumo sekret. paskirtas Dr. Samuel W. Medrano; labdaros — Dr. Raul Puigbo, Centralinio Banko pirmininku paskirtas Dr. Pedro Real.

### Moteris nušovė advokatą ir pati nušovė

Buenos Aires mieste, Rivadavia 2159, gyveno advokatas Andres Giordano, 39 m. amžiaus. Gretimame departamente gyveno Celia Pzichini, 43 metų, su kuria jis turėjo intymius ryšius, bet 1. 12. 66 apsigėdęs su kita moterimi užrakino duris, jungiančias su Celijos departamentu.

Celia paprašė, kad jai leistų pasikalbėti su meilužiu. Jis sutiko. Celia vienu revolverio šūviu nušovė advokatą ir pati nušovė, paliktuose laiškuose paaiškina savo pasielgimą.

### Argentiničių susipažinimas su JAV mokyklomis

Argentiničių taryba pasikeitimui moksleiviams tarpe šios šalies ir JAV (CADIE) sausio 16, 1967, siunčia į JAV 67 gimnazijų moksleivius, kuriuos lydės 15 profesorių.

Argentiniečiai lankys JAV mokyklas, muziejus, meno parodas, JTO, parkus ir pramonės centrus. Kelionę apmoka CADIE. Sveičius globos amerikiečių šeimos. Grįžta kovo pradžioj.

Tokių ekskursantų pasikeitimai vyksta kas keli mėnesiai, artimesniam abiejų šalių moksleivių susipažinimui.

— Policijos Departamentas paskelbė naujas taisykles dokumentams gauti. Būtinai turi išsiimti cedulas, jų neturinti. A. L. Balso Redakcija savo skaitytojams patarnauja nemokamai.

— Prezidentas Juan C. Ongania savo naujametinėj kalboj analizavo vidaus, švietimo, sveikatos ir visuomeninės globos reikalus. Pažymėjo pasikeitimus ir pabrėžė kad kelias į visuotinę gerbūvių bus netrupas.

— Entre Rios provincijos gubernatorius R. Favre paskelbė, kad jo provincijoje išėjusiems pensijon valdininkams šiemet bus padidintos pensijos 82%.

— Sovietų premjeras A. Kosyginas vasario pradžioj lankysis Londone. Šventes praleido Turkiijoje.

— Varšuvos kalėjime nusižudė buvęs nacių generolas Paul Otto Geibel.



Venezuelos sostinėje Caracas, 27. 11. 1966 tapo pagerbtas kun. A. Perkumas, jo kunigavimo 25 m. sukakties proga. Garbės prezidentumas (iš kairės): kun. A. Perkumas, B-nės pirm. inž. Vladas Venckas, Maracay apyl. pirm. H. Gavorskas, saulėtiečių provincijos, VLIKo ats. pirm. Jurgis Bielūnas, kinečių atstovas, Valencijos apyl. pirm. mokyto. Jz. Zavadzkas, Barquisimeto ap. pirm. J. Dirvelis ir Caracas apylinkės pirmininkas Kvedaras.

ARGENTINOS LIETUVIŲ BALSAS

Periodico Lituanos Fundado en el 1927

Lietuviai Penkiuose Kontinentuose

Spauda

José L. Suárez 5684, Buenos Aires TE. 60 - Villa Lugano - 3153
Nepartinis, seniausias ir plačiausiai skaitomas lietuvių laikraštis PIETŲ AMERIKOJE

JAUNIMAS, SENIMAS IR 1967 METŲ UŽDAVINIAI

Ne eiliniai uždaviniai laukia Argentinos lietuvių koloniją šiais 1967 metais. Šalies valitai pašlijus, pasidarė sunkesnis spaudos ir organizacijų darbas.

A. L. Centro Valdybos ir bendradarbių posėdyje 14. 12. 1966 dalyvavo keli desėtkai veikėjų iš vyresniųjų ir jaunimo.

Kazimieras Balsys, kuris pareiškė: Stambias lėšas III PALK reikalams sudėjo seni Lietuvos išeiviai. Buvau apsisostojęs pas vieną aukotoją, kuris skundėsi, kad nieko negali sužinoti, kur dedamos aukos.

Tautos Fondo įgaliotinis Argentinoje, p. Ignas Padvalskis prašė, kad ALOS Taryba paaukotų išleidimui vieno numerio ispaniško Eltos Biuletenio, kurį leidžia N. Yorke veikiančios Viliakas.

ALC jaunimas pagėdavo, kad IV PAL Kongreso Jaunimo Komisija turėtų juo platesnį kontaktą su mūsų organizuotu jaunimu.

Argentinos Lietuvių Organizacijų ir Spaudos Tarybos (ALOS T) narių susirinkime, įvykusiame SLA patalpose 16. 12. 1966, dalyvavo visų Tarybų įnancijų organizacijų ir spaudos atstovai.

Kalbant apie jaunimo dalyvavimo jame reikšmę ir Pasaulio Lietuvių Jaunimo Metų užbaigimo reikalus, ALOS Tarybos sekretorius p. L. Sruoga perskaitė A. L. Balse tilpusį atsišaukimą į jaunimą, pasirašytą Jaunimo Metų Užbaigimo reikalų Komiteto pirm. stud. H. Levanavičiaus ir sekr. kun. J. Margio.

Tame pačiame posėdyje p. L. Ryselis perskaitė A. L. Balse cituotą Doktorės Rukšėnaitės kitame ALOS Tarybos posėdyje padarytą pareiškimą, kuriuo ji tvirtino, kad jeigu ir IV PALK bus toks, kaip paskutinis buvo, tai lietuviybė Pietų Amerikoje pasibaigs.

KASTANTAS NORKUS.

APIE DAILININKO DAGIO KŪRYBĄ

Žurnalistas Pranys Alšėnas, aplankęs dailininką Dagį jo studijoje (78 Chelsea, Toronto, Kanadoje), Dirvos laidoje iš 19. 10. 66, papuošęs savo straipsnį trimi Dagio kūriniais rašo, kad Dagys savo kūryboje yra žodžio ir kūrybinės minties interpretatorius.

— Leopoldas Digrys, jaunas muzikas-vargonininkas, Vilniaus konservatorijos profesorius, davė vargonų muzikos koncertus Varšuvoje ir Vreclave. Krokuvos aukščiosios muzikos mokyklos vargonų klases studentai kviečia Digry su mokiniais koncertuoti Krokuvėje, patys siūlydamiesi atvykt koncertuoti Vilniuje.

— Kauno Medicinos Instituto rektorius prof. Z. Jankevičius dalyvavo tarptautiniame kardiologų kongrese N. Delhi, Indijoje, ir tapo išrinktas į pasaulinės kardiologų sąjungos valdybą.

PAGERBTAS MOKSLININKAS DAGYS

Augalų anatomijos ir fiziologijos profesorius Jonas Dagys spalio 10 d. Vilniuje buvo pagerbtas 60 metų amžiaus sukakties proga. (L. Encikl. jo gimimo data nurodyta 1909. IV. 23). Prof. J. Dagys yra baigęs V. D. Universitetą Kaune, studijavęs Grace, Utrechte ir Kopenhagoje, 1936-39 m. buvo vyr. asistentas VDU botanikos katedroj. vėliau docentas ir katedros vedėjas Vilniaus universitete.

— A. Šingėdiniui išvykus iš Dülheim - Ruhro, apylinkės valdybon išrinkti R. Langė ir A. Samukienė.

— Dr. Halina Kairiūkštytė Jacynienė, meno istorikė ir kritikė, dabar gyvenanti Vilniuje, spalio 13 d. sulaukė 70 metų amžiaus. Šiuo metu ji rengia studiją apie lietuvių liaudies kostiumą.

— Kun. Dr. P. Bačinskas direktoriauja Vasario 16 Gimnazijoje nuo 4. 9. 66, išvykus kun. B. Lubinui, direktoriausiam 4 metus.

— ALOS Tarybos paramos ispaniškai laidai, prašytojai turėtų nors šiek tiek skaitytis su mūsų visuomene. Nepakanka pasakyti, kad vienas numeris kainuoja po 38.000 pezu.

— ALOST pirmininko p. J. Ūkšto pasiūlymu, susirinkusieji pasveikino p. K. Runimą, laimėjusį pirmą premiją P. Amerikos gitarų parodoje Tucumane: \$ 75.000 ir Honoris Causa titulą bei Rotary Klubo pagerbimą. Taręs padėkos žodį p. Runimas išėjo iš susirinkimo.

Dalyvaujant posėdžiuose, visuomet maloniau girdėti geros nuotaikos reiškinius, negu aistringus išsokimus, kurių išaiškinimams tik trukdomas posėdžių dalyvių laikas ir darnaus darbo eiga.

Tegul 1967 metai būna visuotinio mūsų visuomenės susipratimo metais ir sklaidaus darbo pavyzdžių tarpe senimo ir jaunimo!

GRIAUZDĖS CHORO KONCERTAI

Dirigentas Klemensas Griauzdė (apdovanotas nusipelnusio artisto titulu) vadovauja Vilniuje veikiančio Politechnikos instituto padalinio studentų chorui. Choras šį rudenį koncertavo Lyvoje, Kijeve, Odesoje ir Minske. Choras neseniai suorganizuotas, bet gruodžio pradžioj turėjo jau 30-tą viešą koncertą.

— Lietuvių Studentų Sąjungos Vokietijoje valdybon išrinkti G. Bauras, B. Čepulevičius ir pirm. R. Baliulis, 2 Hamburg 80, Erasredder 32, Alemania Occidental.

— Dan Kuraitis, visuomenininkas ir Naujųjų bendradarbis, šiemetines atostogas praleido Čekoslovakijoje, Rumunijoje, Bulgarijoje ir Jugoslavijoje.

— Charles K. Landraitis, 12 savaitėjų pasipraticavęs Naujosios Meksikos Kolegijoje Santa Fe, priimtas savanoriu į Taikos Korpa. Jo motina ir tėvas G. B. Landraitis gyvena W. Hartforde, Conn.

PAGERBTAS MOKSLININKAS DAGYS

Augalų anatomijos ir fiziologijos profesorius Jonas Dagys spalio 10 d. Vilniuje buvo pagerbtas 60 metų amžiaus sukakties proga. (L. Encikl. jo gimimo data nurodyta 1909. IV. 23). Prof. J. Dagys yra baigęs V. D. Universitetą Kaune, studijavęs Grace, Utrechte ir Kopenhagoje, 1936-39 m. buvo vyr. asistentas VDU botanikos katedroj. vėliau docentas ir katedros vedėjas Vilniaus universitete.

— Keliuonė taksu iš Šiaulių į Radviliškį (22 km.) pagal tarifą turinti kaštuoti pustrėčio rublio. Bet komjaunimo OK narys iš Vilniaus susidūrė su tokiu soferiu, kuris kategoriškai pareiškė: „Ke turi rubliai, o jei nenori mokėt, tai taksu užimtas!“ ir įjungė raudoną šviesą. (E)

— Juozas Grabauskas laimėjo Lietuvos dviratininkų lenktynes aplink Lietuvą.

PRŪSIJOS KALBININKŲ ŽODYNŲ RANKRAŠČIAI

K. Gasparavičius rašo Tiesoje (12.11.66), kad Prūsijos kalbininko Aleksandro Kuršaičio (mirusio 1944 metais) sūnus Arminas Kuršaitis atsiuntė kalbininkui prof. J. Balėikonui į Vilnių trijų, dar niekur neatspausdintų lietuvių-vokiečių kalbų žodynų rankraščius.

— Vengrijos pabėgėliai Vokietijoje, netoli Niurnbergo, turi savo gimnaziją, kurioje mokinas 346 mokiniai, suvežti iš Europos, Afrikos ir Australijos. Vien iš JAV joje mokinas 64 jaunuoliai. Buvęs Vasario 16 gimnazijos mokinys Andrius Smitas Dirvoje (2. 11. 66) lietuviams pataria sekti vengrų pavyzdį, — didint savo atžalyno paruošimą.

— Lietuvos kariuomenės ginklai, patekę rusams komunistams, Dr. P. Mačiulio apskaičiavimu, buvo verti 402 milijonus litų (per 40 milijonų dolerių), — rašo Stebėtojas Vieniūbė.

— Henrikas Juškevičius, jaunas (31 metų) Vilniaus radijo ir televizijos centro vyriausias inžinierius, pakviestas Tarptautinės („kominterninės“) radijo ir televizijos organizacijos technikos centro direktoriumi Prahoje. Tai nutarta po neseniai Vilniuje įvykusios tos organizacijos vadovų konferencijos. Tas centras tvarko ir televizijos perdavimus iš Vakarų ir „socialistinio bloko“ kraštus.

— Kauno Politechnikos Instituto docentas P. Kasperavičius Maskvos parodoj apdovanotas aukso medalium už jo išrastas elektrinius prietaisus apdorojamos medžiagos ištempimui ir kitais parametrams kontroliuoti ir už išrastą automatinį apšvietimo įjungtuką - išjungtuką. (E)

— Birštone klebonauja kun. Melkūnas, kuris už rublį duoda nuodėmių alteidimą. Bet atleidimai išsivysto į kolektyvų girtavimą, butelių mėtymą ir langų daužymą bei muštynes, — rašo A. Žabokas Švyturio Nr. 18.

GUSTAMAS S. A. I. C. L. N. ALEM 2270 - MUNRO T. E. 740-0508

Aukščiausios rūšies maisto produktų gamykla. Krautuvenoms, restoranams ir šeimoms. — Ūieli ir tarkuoti sūriai. Mayonesa natūrali ir limono skonio. Muštarda. Milaneso priedai. — Naujas šaldytuvų skyrius turi garbės pasiūlyti: • FIAMBRES SECOS • FIAMBRES ALEMANES • GUSTAMAS - visuomet gaminama prisiliekant griežtos kontrolės sveikatingumo, rūšies, skonio ir maistingumo. Reikalaujant kainoraščių, galima rašyti lietuviškai.

— Juozas Grabauskas laimėjo Lietuvos dviratininkų lenktynes aplink Lietuvą.

ARBATĖLĖ IKI ŽEMĖS GRAIBYMO

Vaizdi dabartinio Lietuvos kultūrinio gyvenimo iškarpa, papasakota mokytojams skiriamam laikraščiui savikritikos skyriuje: „Žemdirbio dienos proga vienos Rokiškio rajono vidurinės mokyklos mokytojai, nesugalvodami geresnio būdo atsilyginti kolūkiui už paramą, suorganizavo mokyklos bendrabutyje žemdirbiams arbatėlę be arbatos. Vaisinasi iki žemės graibymo.

— Lietuvos universitetuose tstudijuoja 50.000 studentų. Į pirmuosius kursus rugsėjo pirmą atėjo 11 tūkstančių jaunuolių.

— Rokiškyje atidarytas naujas kinas „Aukštaitis“, talpinas 420 žiūrovų.

— Lietuvos universitetuose tstudijuoja 50.000 studentų. Į pirmuosius kursus rugsėjo pirmą atėjo 11 tūkstančių jaunuolių.

— Rokiškyje atidarytas naujas kinas „Aukštaitis“, talpinas 420 žiūrovų.

— Rokiškyje atidarytas naujas kinas „Aukštaitis“, talpinas 420 žiūrovų.

— Rokiškyje atidarytas naujas kinas „Aukštaitis“, talpinas 420 žiūrovų.

— Rokiškyje atidarytas naujas kinas „Aukštaitis“, talpinas 420 žiūrovų.

— Rokiškyje atidarytas naujas kinas „Aukštaitis“, talpinas 420 žiūrovų.

— Rokiškyje atidarytas naujas kinas „Aukštaitis“, talpinas 420 žiūrovų.

— Rokiškyje atidarytas naujas kinas „Aukštaitis“, talpinas 420 žiūrovų.

— Rokiškyje atidarytas naujas kinas „Aukštaitis“, talpinas 420 žiūrovų.

— Rokiškyje atidarytas naujas kinas „Aukštaitis“, talpinas 420 žiūrovų.

— Rokiškyje atidarytas naujas kinas „Aukštaitis“, talpinas 420 žiūrovų.

— Rokiškyje atidarytas naujas kinas „Aukštaitis“, talpinas 420 žiūrovų.

— Rokiškyje atidarytas naujas kinas „Aukštaitis“, talpinas 420 žiūrovų.

• LIETUVIŲ DIENOS, spalio, 1966. Viršelyje dvi dail. V. K. Jonyno darbo mozaikos Šiluvos koplyčioje Vašingtone. Viena, su Gedūno pilimi ir viršuje išrašytu šūkiu: Iš praeities tavo sūnūs te stiprybę semia. (Ir Kurdirka ragina stiprybę semti iš Gedimino laikų!). Kitoje mozaikoje yra ir Petro Rimšos stiliaus Lietuvos mokykla, su šūkiu viršuje: Apsaugok Aukščiausiąs tų mylimą šalį. Pust. 4 telpa V. Kašėtos darbo statula — alcorius Šiuvoje. Vaizduose iš Šv. Antano Liet. Kennebunkport, Maine, gimnazijos yra vienas, kur mokiniai žaidžia biljardą: Vienas stumia, o kiti trys užsimerė, beveik užsigulę. Pust. 23 telpa Donelaičio poemos ištrauka anglų kalba su nepaprastai gražiu dailin. V. K. Jonyno medžio raižiniu. Psl. 26 parodytas Vroclavo lietuvių pastatytas paminklas Dariui ir Girėnui jų žuvimo vietoje Soldino miškelyje, su paminkline metalo lenta ir užrašu: 1933. VII. 17 čia žuvo lietuvi lakūnai — Atlanto nugalėtojai Stepas Darius ir Stasys Girėnas. Šiemetinėms iškilinėms prie paminklo pirmininkavo Liet. Drg. Vroclave (Breslau) pirmin. inž. Vytautas Markevičius. Gėlių prie paminklo padėjo tautiniai rūbais pasipuošusios 3 lietuaitės ir vienas berniukas. Lietuvių Dienų adr: 4364 Sunset Blvd., Hollywood, Cal., — 90020 USA. Metams 6 dol. —

• MAŽOJI Lietuviškoji Tarybinė Enciklopedija, I tomas, nuo A iki J. Recenzuojamas ši leidinį prof. Pr. Čepėnas mini 31 žymių lietuvių komunistų pavardę, kuriuos sušaudė Stalino despotai. Jų tarpe yra Zigmas Aleksa - Angarietis, diviziono vadas Juozas Bilevičius ir kt.

• METMENYS, Nr. 11, 1966. 208 puslapiai puikios prozos, poezijos ir politinių straipsnių. Šio numerio kaina pusantro dolerio. Metams 5 dol. Vyr. red. Dr. Vytautas Kavolis. Adm. adr.: Ramojus Vaitys, 615 Hinman Ave., Evanston, Ill., USA.

• LITUANUS, P. Vasaris, 1966. Metams 3 dol. P. O. Box 9318, Chicago, Ill. — 60690 — USA. Anglų kalbą mokanti lietuvi studentai ir intelektualai turėtų išsirašyti.

• EGLUTĖ, spalio, 1966. Metams 4 dol. Immaculata Press, Putnam, Conn., USA.

• KARYS, kovo, 1966. Knygas ir žurnalus, gaunamus suminėjimui, „ALB“. Redakcija perduoda Lituanistikos Muziejaus Archyvui: J. L. Suarez 5684, Buenos Aires, Rep. Argentina.

PREGUNTE A QUIEN YA TEJA CON Knittax LA GRAN MARCA ALEMANA
La Máquina de Tejer KNITAX es realmente PORTATIL. No necesita agregados, pesas ni caballetes; se ubica en una mesa y teje como a mano, más rápido que 100 manos! Millones de mujeres tejen entusiasmas con KNITAX en todo el mundo! Pregunte a quien ya teja con KNITAX Demostraciones, prospectos ilustrados y ENSEÑANZA GRATUITA: ANTONIO JASUITIS AGENCIA AUTORIZADA (MATADEROS) AV. OLIVERA 1534 Bs. As. T. E.: 67-2788 CASA "LAS TRES MARIAS" VENTA DE LANAS, SEDAS, HILOS, HILOS PLASTICOS, Mesas para maquinas "Knittax"

Geriausias Sveikatos Šaltinis -Sūraus Vandens Maudynės Recreo-Pileta - "LIETUVA" Už parko "LA SALADA"
SEIMYNIŠKA NUOTAIKA Virtuvė - Bufetas - Baras POPULIARIŠKOS KAINOS
Šeštadieniais ir sekmadieniais Lietuviška muzika PRIVEŽA kolektyvai: 32 - S, 236, 220, 226, 21, 291 ir specialus autobusas iš Liniers. Patogus privadavimas privatiniams automobiliais. DUODAMI LIETUVIŠKI PIETOS PAVIENIAMS IR GRUPĖMIS NAUJAME SALONE

VISOKIŲ DOVANŲ PASIRINKIMĄ JUMS SUTEIKS: Bazaras „RUTKUS“ Isleta 1907, Valentin Alsina A. K. S. Rutkai, savininkai Yra visko Jūsų namams!

NIKODEMAS LEIPUS, laikrodininkas. Taiso įvairiausius laikrodžius. Parduoda anksu išdirbinius: Cangallo 192 - Temperley TE. 243 - 4702

MODERNIŠKA RŪBŲ SIUVYKLĄ JUOZAS GUČAS, savininkas Užsienietis ir vietinės medžiagos. Moderniškias rūbų pasiūvimas. — Kainos prieinamos — užtikrina klientų patenkinimą. Santos Dumont 2474, Bs. As. 771 - 5465

# KUR YRA TASAI "ŽMOGUS BE DIEVO"?

(Tęsinys)

Dar reikia priminti, kad Nietzsche nepripažino krikščionių pasaulyje išgalėjusių dorybių, kaip pasigailėjimas ar nusižeminimas. Jo nuomone, tai būtų pasidavimas moralinei vergystei. Tokia buvo jo galvosenos kryptis, kurią jis pasirinko savo kūryboje. Ar baisūs yra Nietzsche filosofijos padariniai apžvelgtam žmogui? Anaipol, ne. Jėgų Girmius atstovaujama organizacija pasistengė savo šalininkus pakankamai išlavinti, kad jie galėtų daryti savarankias išvadas, Nietzsche mokslą pažinę, tai jo knygos visai nebūtų baisios ir vertos praeikimo. Kai kurios autorius pažirtos gali nepatikti, bet kūrybos kelyje pasireiškusias idėjas galima daug ramiau tyrinėti, negu tai daro Girmius, ypač, kad jos šandien tuo įdomios, kad padeda suprasti istorinę praeitį.

Bet eikime toliau ir pabandykime surasti, ko siekė autorius, rašydamas knygą — Žmogus be Dievo. Krikščioniškame pasaulyje yra priimta formulė, kad žmogus šioje žemėje gyvena Dievo valios dėka. O antroji priimta tiesa yra ta, kad žmogus iš visų pasaulio gyventojų išsiskiria savo protu, kurį jam suteikė ir, galima sakyti, yra jo autorius paties Dievas. Nuo čia galima pradėti kalbą, bandant apibūdinti Girmiaus raštą. Sakysime, prieš akis turime 100 žmonių būrį. Visi jie yra Dievo sukurti. Jie visi lygiai turi laisvę. Jie gimdami atėjo į šį pasaulį laisvi. Nė vienas jų nebuvo vergas ar kitų tarpe pažemintas. Bet tikrumoje jie labai skirtingi. Ne tik rasime tame būryje, vienus didesnius, kitus mažesnius, bet ir savo dvasiniais polinkniais jie vieni nuo kitų skiriasi. Vieni iškalbingi ir pasižymi savo proto gabumais, kiti nėra tokie ryškūs. Jeigu vieni linkę į studijas, tai kiti tenkinasi paviršutinišku gyvenimo pažinimu. Iš vieno sulaukiame mokslininkų, kiti tenkinasi paprastu juoddarbio darbininko likimu. Dar yra tokių, kurie, siekdami gyvenimiškų gėrybių, nevengia net kriminalo, o kiti, kaip sakoma, ir „musės nenuskriaus“. Pagaliau matome, jog gyvenimo eigoje jų interesai nesutampa, darosi priešingi vieni kitiems; tada atsiranda prieštaravimai, kuriuos jau nelengva nugalėti, atsiranda vadinamos socialinės problemos, kurios kankina šiu dienų pasaulį.

Bet svarbiausia, kas išaukštino žmogų ir pastatė jį ant piedestalo, kaip individą, tai jo laisvė, pasirinkimo laisvė. Čia ir yra žmogaus pagrindinė vertybė. Žmogus, pasinaudodamas įgimta laisve pasirinkti sau gyvenimo kelią, pasidaro reikšmingas ir didus. Juk taip turėtum vertinti žmogų, priimdami krikščionių pasaulyje išgalėjusią prielaidą, kad žmogų Dievas apdovanojo laisvu protu, leido jam pasireikšti visokeriojoje kūryboje.

Sekdami G. išvedžiojimus, matome, jog jis savotiškai supranta atskiro indiv. būklę ir esmę. Dievo valios dėka žmogus nors pajėgtų plačiai ir išsamiai naudotis paties Dievo jam duotu protu, bet Girmius daugiau pa-

tinka, iškelti žmogaus nusižeminimo ir jo paklusybės bruožus. Girmius ypatingu pamėgimu cituoja ir rodo pritarimą Pasعالio pasisakymams: — „Niekam žemėje nepriklausau, tik Katalikiškai ir Apaštališkai Romos Bažnyčiai, kurioje noriu gyventi ir mirti, vienybėje su Popiežium, kaip su jos vyriausia galva, būdamas įsitikinęs, kad šalia jos nėra išganymo“.

Nužeminto pasiklivimo išreikškimai labai būdingi kaip pačiam Girmiui, taip lygiai ir kitiems, kurie laikosi panašių pažiūrų. Jeigu kam priimtina panaši paklusnybė, dėl to netektų daug sielotis. Bet kada panašias pažiūras stengiamasi primesti ir kitiems, tada jau tenka pakelti balsą. Ypatingai, kad iš istorijos mes žinome, jog buvo laikai, kai toji bažnyčia, kurios gelbėjančia dvasia pasikliaunama, anais laikais buvo žiauri ir kiedžiausias priemonės naudojo, stengdamosi primesti savo valią žmonėms. Na, tie laikai pasibaigė, negrįžtamai praėjo. Nauji laikai pareikalavo ir naujų priemonių. Štai kodėl dabar ir pasirodo panašios, kaip čia minimoji Girmiaus knyga — „Žmogus be Dievo“, arba Ylos — „Dievas sutemose“, ir daugelis kitų.

Tik visa bėda kad Girmius turi tokią tendenciją, kurią bando visuotinai piršti, būtent, kad viskas, ką jis sako, yra neabejotina tiesa, visi gi kiti, kurie su juo nesutinka ar išdrįsta abejoti, tai jau klysta, ir juos galima „be dieviais“ apšaukti. Tai būdinga ne tik vienam Girmiui, bet visiems girmiams, kurie tokiu būdu yra nustatę savo galvosena.

Totalinė galvosena tai šių dienų mūsų viešojo gyvenimo negerovė. Bandytas pasisavinti religinės, politinės ar mokslinės išminties monopolį žalingas reiškinys. Bet štai nesiliaujama tvirtinti, kad tokie išrinktieji viską žino ir supranta, o visi kiti neturi visiems lygiai Dievo duoto proto. Nors tikrumoje matome, jog taip nėra; matome, kad kiekvienas gali ir naudojasi Dievo duotu protu ir pajėgia spręsti gyvenimiškus klausimus. Amerikos lietuviai pastaraisiais metais panašaus elemento nemaža gavo, išauginto Lietuvos žemėje. Todėl gal būt pateisinama, kad tie daugių inteligentai Girmiaus organizuojamoje sueigose dalyvavo, klausėsi ir neiškėlė Girmiaus filosofijos silpnųjų pusių. Fašistinio vadizmo atrūgos politikoje, paklusnumas religiniuose klausimuose sutrukdė tiems, gal būt, ir gerų norų, bet nepasirengusiems savu protu viską patikrinti jausiems žmonėms surasti Girmiaus rašymuose žalingus momentus.

Kada Vincas Rastenis priminė Girmiui, kad „tikėjimui autorius priduođas lyg tai didesnį gilumą ir lyg tas tikėjimas lygus katalikiškumui“. Tai Dr. Girmius pasakė, kad jis knygoje nekalbėjęs apie skirtingus Dievo suvokimus. Jo knygos Dievas esąs tik skurdusis filosofinis Dievas. Bet šis Girmiaus posakis tikrumoje nėra baigtas. Jeigu jis jau pradėjo, tai jam reikėjo ir baigti, kad jo knygos Dievas „Skurdžiaus skurdusis Dievas“,

tada jis būtų išsėmęs savo temą. Jeigu jau norima paliesti tokius gilus ir likiminius žmogaus gyvenimo klausimus, kaip žmogaus laisvė protauti ir sprendimus daryti, kurti žmonių visuomenę, gerinti žmogaus būklę, tai juk nepakanka į pagalbą pasišaukti Pasعالį ar kokius viduramžių vienuolius. Su jų pagalba neįmanoma paneigti ir nuvainikuoti tu rašytojų darbus, kurie su Pasعالiu ir jam panašiais nesutinka.

Girmius pasiryžęs įbauginti jau nus žmones, kurie ieško tiesos, jis čia sumini viską iš eilės. Čia matome ir Kalvarijos kalną, atgailą, mirtį, mirštes baimę ir mirties neprasmingumą, o gręžto randame komunizmą, ateizmą ir visokeriopas blygybes, kurios šiandieninį gyvenimą padaro toki netikrą ir nesaugų.

Nereikėtų užmiršti, kad buvo tokie mokslo vyrai, kaip Spinoza, kuris savo savo buvusio draugo Conrad Burgh sūnaus Alberto Burgh laišką, kuriame jis buvo kviečiamas priimti katalikų tikėjimą; tada B. Spinoza ir parašė, kas įsidėmėtina:

„Iš jūsų gauto laiško supratau, kad ne tik patsai tapai Romos bažnyčios nariu, bet ir pasidarei jos vadu ir jau išmokai keiktis ir būti apmaudingas savo oponentams. Pradžioje aš neturėjau noro atsakyti į Jūsų laišką, bet paskatintas mano draugu, kurie, lygiai kaip ir aš pats, aukštai vertiname jūsų pažymėtus gabumus, nusprendė neatmesti senos draugystės pareigos, todėl rašau galvodamas apie jus ne tokį, koks dabar esate, bet koks anksčiau buvotė.“

Nenoriu jūsų atitraukti nei nuo popiežių, nei nuo kunigų, tad neminėsiu jų nusikaltimų, kokius jie padarė. Panašiai daugelis oponentų elgiasi. Aistros pagauti jie skelbia tokius dalykus, kurie priešingą pusę išveda iš kantrybės, bet nesistengia teisingai informuoti.

„Aš galiu sutikti, kad Romos bažnyčia turi daugiau mokyty žmonių, negu kuri nors kita krikščionių bažnyčia. Bet ji yra didesnė savo pasekėjų skaičiumi, tad jau lengviau surasti žymesnį skaičių asmenų, pasiryžusių savajai bažnyčiai tarnauti. Betgi kiekvienoje bažnyčioje rasime daugelį garbingų žmonių, kurie garbina Dievą, skelbia tiesą ir meilę. Nes tiesa ir meilė juk yra pagrindiniai katalikų tikėjimo pažymiai. Kur tik šiuos pažymius surandame, ten tikrai Kristus yra. O kur jų nematome, ten ir Kristus verasime. Kristus dvasios vedami, mes galime pasiekti meilę ir tiesą. Ir jeigu jūs būtumėt nuosirdžiai ir rūpestingai šiuos klausimus svarstę, tai greičiausia nebūtumėt tiek kartelio ir nusivylimo savo tėvams suteikę.“

„Jūs mane klausiat, iš kur aš žinau, kad mano filosofija yra tikriausia ir geriausia, tarp visų kitų mokslų, kurie pasaulyje pasiklido anksčiau, arba šiuo laiku veikia, o gal ateityje bus paskelbti? Iš tikrųjų, tai aš turiu kur kas didesnę teisę to paties jus paklausti. O kas liečia mane patį, tai negalvoju, jog mano filo-

sofija galėtų būti geriausia, bet aš mastau, kad ji yra tikra. (Bus daugiau)

## INŽ. A. ZAPARECKAS APIE IV PALK

Inž. Algis Zapareckas, pirminkavęs I PLJ Kongrese, kalbėdamas XVI Liet. Studentų visuotiname suvažiavime Toronte Kanadoje, 26. 11. 1966, tarp kita, pareiškė:

Didieji Jaunimo Metų momentai buvo: Studijų savaitė, Pirmoji pasaulio liet. jaunimo stovykla ir Jaunimo Kongresas. Į bendrą darbą suėjo 4 skirtingų ideologijų grupės. Jaunimas pasisakė už kūrimą lietuviškų šeimų, per kurias tik bus galima išlaikyti lietuviybę.

Jaunimas kultūriniam momente pastatė operą „Lokys“, suruošė visą eilę dailininkų parodų, kultūrinių popiežių ir vakarų. I PLJK dalyvavo 128 tastočiai. Išlaidoms padengti suaukota 57 tūkstančiai dolerių. Sekantis jaunimo kongresas vyks 1971 metais.

Maloniai prisimindamas skaitlingiausią užsieniečių delegaciją I PLJ Kongrese, inž. A. Zapareckas pareiškė: Argentiniečiai ruošia Jaunimo Metų užbaigimą ir studijų savaitę IV PALK proga. Jie kviečia mus visus Jaunimo Metų užbaigtuvėse ir studijų savaitėje dalyvauti.

Ne tik iš JAV, bet ir iš Europos bus dalyvių IV-me PALK. Dailininkė Ingrida Suokaitė 23. 12. 66 atskrido iš Miuncheno.

## PASILIEKA KAIP BUVO?

Rašydamos apie artėjantį IV PAL Kongresą Urugvajuje einačios Žinios (13. 11. 66) rašo: „Naujai tik pertvarkyta Parengimų ir Finansų Komisija“.

Norėtusi, kad ši Komisija būtų ne vien pinigams rinkti ir parengimus IV PALK naudai ruošti, bet kad ir paties Kongreso vedime balsą turėtų.

Niekieno nerinkti seniai jau šių metų pradžioje Kongreso programą paskelbė ir džiaugiasi, kad jį niekas „nepertvarkė“.

Duokite žodį jaunimui, kuris ne taip ilgai ir ne taip nuobodžiai kalba. Stud. iš La Platos.

## STUDIUOJA LITUANISTIKĄ 14 ARGENTINOS LIETUVIŲ

Į Pedagoginio Lituaniškos Instituto neakivaizdinį skyrių paskutiniu metu įstojo 14 naujų studentų iš Argentinos: R. Čekanauskas, B. E. Čekanauskaitė, Audra Deveikytė, J. A. Dieilininkaitis, N. V. Hukaitė, Rasa Kairelytė, Zuzana Katinaite, G. C. Kliauga, H. Levanavičius, Liuceja Masiulionytė, Mirta Rukšėnaitė, Irena Simanauskienė, Liuceja Sudniūtė, Alfonsas Vabrantas. Jie visi yra ir Argentinos aukštųjų mokyklų — universitetų — studentai. Lituaništinės studijas galima pradėti bet kada ir bet kame gyvenančiam. Argentinoje gyvenantieji lietuviai — kam patogiau — gali kreiptis į stud. Rasą Kairelytę, kuri yra Instituto įgaliotinė Buenos Aires mieste — Catamarca 126 — Quilmes — arba tiesiai į P. L. Institutą šiuo adresu: 5620 S. Claremont Ave., Chicago, Illinois, 60636, USA.

Prof. D. Velička.

## RUSŲ KOOPERATININKAI IR MENININKAI

Baltųjų rusų kredito kooperatyvas „XX Vek“ (XX Amžius), prieš porą metų kelių entuziastų sukurtas, jau daro milijonines apyvartas. Iki 1. 8. 66 išdavė paskolų savo nariams \$ 2.104. 000. Kooperatyvo pirm. N. M. Sedliarevič padarė pranešimą Radio Colonia bangomis.

Neperseniai susikūręs Baltųjų Rusų Centras Argentinoje, e. Carlos Calvo 2851, Buenos Aires, nuolat rengia paskaitas. Dažnai kalba vietiniai Argentinos menininkai ir mokslininkai.

Rusų dramatinis ratelis L. Tols tojaus Gyvąjį lavoną pastatė Argentinos Moterų Tarybos salėje Charcas 1155, Bs. Aires, 25. 9. 66. Jų Teatro būrelis ten pat stato V. Berberovos pjesę, gi jų skautai pavasarį sutiko 18. 9. 66, o koncertą ten pat turėjo 4. 9. 66. P. B.

## LIETUVOS PASIUNTINYS:

o. Ciudad de Paris 5536, Montevideo — Uruguay.

## Gėlynas 12 de Octubre-Parduotuvė

12 de Octubre 434, Quilmes (TE. 203-2296)  
Vainikai laidotuviams, buketai banketams ir t. t. Pirmiausiai patarnavimas ir ketvirdaliu pigiau, negu visam didžiajame Buenos Aires. Dastatome savo automobiliais.  
JONAS BALČIONAS, savininkas  
TRANSPORTES en General de larga distancia — CAMIONES.

## GOMERIA

### JONAS BUKAUSKAS

Parduoda padangas automobiliams — naujas ir atsitiktinas. Atnaujina senas. Solduoja. Pripildo baterijas. Dirbtuvė ir parduotuvė veikia savo namuose: RIO CUARTO 3955 BUENOS AIRES

## SAUGOKITE SAVO KOJAS, JOS SAUGOS JŪSŲ SVEIKATĄ!

Aplankykite mūsų konsultoriją, kuri yra visuotino pasitikėjimo.

### CHRISTIAN PEDICUROS

Kalba lietuviškai ir vokiškai. Pasiškirskite valandą. Giribone 1187; TE. 54-2940 (Kampas Avenida Forest 1100)

Skyrius: Buenos Aires 695 — Salto.



## Casa "DOMICELA"

Tejidos de punto Confecciones sobre medidas

— de — A. LEVANA VIČIUS

VESTIDOS — TAPADOS — TRAJES FORRADOS — BUFANDAS — PULLOVERS — CHALES — SACONES — CAMPERAS — HILADOS DDE LANA, ALGODON Y BOUCLE — PELO DE NUTRIA Y ANGORINA  
Precios módicos  
CANADA 2025 241 — 5815 LANUS OESTE

## FERRETERIA - BAZAR - ELECTRICIDAD

KAZLAUSKAS H - nos

Valentin Alsina 1599 — T. E. 208-4067  
MEDŽIAGA STATYBAI, STIKLAI IR VISKAS JŪSŲ NAMAMS PIGIAUSIOMIS KAINOMIS.

## Tarptautinė Kelionių Organizacija

DALCAS - SRL. (I. A. T. A.)

HECTOR A. CALVINO — Narys-direktorius  
Suipacha 1087 — 3 piso, of. A — T. E. 32-1257  
Parduoda kelionės bilietus lėktuvais ir laivais į visas pasaulio šalis, geriausiomis sąlygomis.

## "CASA TROTTA"

LAIDOTUVIŲ ĮSTAIGA

Valentin Alsina 2220 — T. E. 208-9734  
Laidotuvių reikalus tvarko patys savininkai Angel Trotta ir jo žmona Alicia Kiselis de Trotta.

## COCHERIA "FERNANDEZ"

FERNANDEZ & TIMINSKAS, sav.

SERVICIO DE CALIDAD — AMBULANCIAS — SEPELIOS — CASAMIENTOS  
T. E. 243-5654

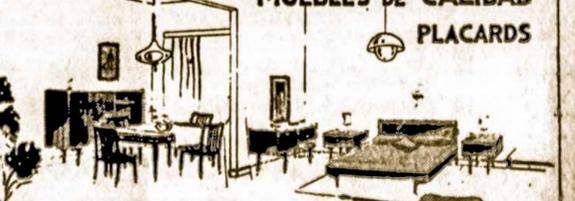
CASA CENTRAL: Av. H. Irigoyen 11070, Turdera Skyriai:

Balcarce 510 — Lomas de Zamora. Pasco 2923 — San José (Temperley). Las Heras y Arana — Monte Grande. — Ruta 205 — Ezeiza. Laprida 1799 — Lomas de Zamora. Av. Azopardo y 25 de Mayo — Longchamps. Seniausia lietuvių vadovaujama laidojimo įstaiga.

## VIBRENTIS y SALGADO

PROYECTAN Y FABRICAN MUEBLES DE CALIDAD

PLACARDS



## TALLERES y EXPOSICION

MARIANO ACOSTA 1111-15 Csp. Fed.

# PAKETAI RUSIJON

Dabar taipgi siunčiame maisto paketus LIETUVON ir SOVIETŲ SAJUNGON, kurių gavėjai neturi mokėti jokių maitų.

GALITE SIŪSTI VISKĄ, KĄ TIK NORITE, IKI 20 KLG., IR ĮTEIKIAMA PER TRIS SAVAITES. — TAIPGI SIUNČIAME BŪBUS, KĄP TAI ODI-NIUS ŠVARKUS, ODĄ BENDRAI, KALIO IMITACIJOS PALTUS, VIL-NŲ IR ODOŠ IŠDIRBINIUS IR T. T. TAIPGI PAPIROSUS IR AMERI-KONIŠKĄ TABAKĄ.

INFORMACIJOS RAŠTINĖJE:

## Central Europea

TUCUMAN 382, BUENOS AIRES

T. E. 31-1568; 82-4124

# “SVIRPLIŲ ĮSIBRIOVIMAS”

**PASTABA:** Šio straipsnio autorius, Jonas Antanaitis, pokarinis ateivis, pramonininkas, ūmys Brazilijos lietuvių visuomenės veikėjas, buvęs III P. AL Kongreso vadovybėje, plačiai dėsto Brazilijos Lietuvių Sąjungos pastangas gėlbėti lietuvių kolonijas turtu nuo jezuitų. Tarpiname išsiai, kaip parašyta. —  
**ALB. Red.**

Jau baigiasi antrieji metai, kai Sao Paulo Lietuvių Sąjungos Brazilijoje Valdyba vis tebededa pastangas, atsiimti iš jezuitų ORDINO jai priklausančius rūmus ir žemę Mookoje, Lituania gatveje Nr. 67.

Kaip mažai kam žinoma, jezuitų ORDINO vokiškai i provincijai priklausio ir apie trys tuzinai lietuvių kunigų, įstojuši ton regulon. Kaip buvo rašyta „Mūsų Lietuvoje“ nr. 30 (899) iš 4. 8. 66, lietuvių jezuitų dalyns su Centru Chicagoje ir kelios misijos yra vokiečių provincijos viršininko tevo Mario Schoenenberger'io žinioje ir priklausomybėje.

Iš tojo Centro Chicagoje buvo atsiųsti į Sao Paulo trys lietuviški jezuitai — Jonas Bružikas, Jonas Giedrys-Sikas ir Jonas Kidykas. Du pirmieji urugvajiečiai, o trečias paskutinis amerikonas.

1963 m. kovo m. 18 d. kunigas Jonas Bružikas, jezuitų ORDINO misijos vadov, pasirašė pagarsėjusį SKOLINIO VELTUI kontraktą, „pasiskolindamas“ iš tuometinės Sąjungos valdybos tik 60 — čiai metų centrinius Sąjungos rūmus, dargi su teise perleisti juos kitiems tėvams jezuitams.

Beigdamas Sąjungos nuosavybės teises ir tuos rūmus, nuo jezuitų ORDINO amžinosios globos, dabartinė Valdyba pilnai laimėjo legalumo fronte. Prieš juos užvestoje byloje, 16-me Sao Paulo teisme, ORDINO lietuviškoji „misija“ nestoje ginti savo kontraktinių interesų, nes nebuvusi pagal Brazilijos įstatymus užregistruota, negalėjo nei savęs, nei ORDINO, teisiskai atsistovauti.

Kad išvengtų teisme aiškiaus prašomo, kunigas Bruno Markaitis įgaliojo urugvajietį tėvą Joną Giedrį-SIKĄ nuo to SKOLINIO VELTUI kontrakto atsiskirti, ką šis pastarasis ir padarė 1. 3. 1966, kartu su Sąjungos pirmininku Aleksandru Bumbliu pasirašijamas panaikinimo aktą 21-me Sao Paulo tabelionate (notariate). Tuo būdu ir nuo tos dienos Lietuvių Sąjunga Brazilijoje atgavo visas savo nuosavybės teises, be jokių naujų prievolių, po ko sustabdė ir prieš „misiją“ pradėtąją bylą teisme. Išnyko kaip dūmas, išblaškomas vėjo, klaiki sutartis tarp davėjo — gavėjo...

Anuo metu ORDINO lietuviškoji „misija“ pati nusipirko sau 750 kv. metrų sklypą su namais Dievo Motinos gatvėje (rua Madre de Deus nr. 1561), ir atrodė, kad jie greitai persikels į savo nuosavybės, iki kur tik 7 minutės kelio pėstute... jeigu eitu.

Bet iki šiol jie neina. Jau pusė metų kai teveliukai sėdi LSB rūmuose, leidžia tretiesiems-ketvitiesiems jais naudotis, o patiečiai Sąjungai, nepaisant ankstyvesnio susitarimo, neleidžia nei savo raštines atkeldinti, nei telefono įvesti, nei kokios į kiemą įkelti — užrakindami vartus! Turime pilną Lietuvių Sąjungos

(Aliancos) turto okupaciją! ORDINUI tiktu, kad nuosavybė ir prievolės būtų ant sąjungos pečių, o raktai ir valda — jezuitų. Šis metodas veda prie tam tikros atomazgos: jeigu intrūsas išgyvena svetimoje nuosavybėje 30 metų, mokėdamas valdžiai visus mokesčius — jis po to gali gauti tokios nuosavybės pripažinimą jam, intrūsui. Toks procesas teisėje čia vadinamas „svirplių įsibrovimas“. Tai tokia yra Sao Paulo tėvelinkų „lietuviškos veiklos“ esmė, tikslas ir prasmė. **Svirpliai čirpsi atkakliai...**

Juk ir Zalgirio mūšis nuėjo ant vėjo, kol „brolia“ paliko sėdėti Malburgo pily. Pas mus ne „broliai“ — savi tėvai, tėvūnėliai, skaisai šventulystė — daro tą patį! Tėvelyne — kaip Berlyne: jie mūs rūmų vidury, mes už vartų bežiūrį...

ORDINO tėveliai okupuotoje pily nesnaudžia. Jie buria aplink save naujus palankūmus, kuri didesniu skaičiumi pritartu tokios okupacijos jam žinomi. Telkiami, agituoja seni karštiniai, beraščiai, žagarai bei stagarai, ir tokiems kalama, kas vėl kaip pakeleiviai į amžinybę, turį „teise“ pavesti Sąjungos turtą vienuolynui, kad ten būtų įsteigta dar viena Šiluvos koplyčia, stebūklavietė ir t. t.

Tais pačiais koplytkeliais kun. Grigaliūnas užvedė ant praradimo kelio lietuvių mokyklos namus Parque das Nacoes, kas vėl mėginama Mookoje. Jau ir dabar kun. J. Kidykas sąmoningai vengia minėti Mookos rūmų tikrosios savininkės Sąjungos vardą. „Mūsų Lietuvoje“ jie buvo jau vadinti jezuitų namais, vėliau Mookos lietuvių namais ir dar kitaip, nors po kontraktu ir jo panaikinimu raštus darė ir pasirašinėjo su Sąjunga. Kada gali — neatimena...

**Noras yra minties tėvas.** Visos jųjų mintys apie Mookos rūmus, gimsta pagal norą. Tąjį norą turėdama pažinti ir gerai išskaityti. O jie nori daug namų! Jie norėjo visų trijų Sąjungos mokyklų, ir dar vieną savo nusipirko.

Pagal naujo įkvėpimo planą, pradėtas Sąjungos dabartinės Valdybos diskreditavimo darbas. Vienas ar du tūkavai nuolat vaikšto iš namų į namus, ir vis naujus gandus šiurena. „ML“ redaktorius Jonas Kidykas (nepasirašijamas nei kunigu nei jezuitu!), išvedinėja esą dabartinė Valdyba, po anos 1963 metų kapitoninės, ir visos sekančios taip pat per paveldėjimą liekančios neteisėtomis, lyg Jievos o buolios prakšdamos.

Iš tikrųjų p. J. Jodelio pirmininkauta Valdyba buvo oficialiai ir teisėtai užregistruota dokumentų tabelionate 14. 4. 64, o dabartinė p. Al. Bumblio pirmininkaujama, užregistruota ten pat 14. 7. 65 m. Prieš tai iki šiol niekas jokio protesto nepadarė, ir abiem atvejais legalumas stovi tvirtai.

„Kokia anti-propaganda telpa „Mūsų Lietuvoje“, rodo straipsnių antraštės, pav. „Katinai varvaliai“ (portugališkai GATOS PINGADOS), kuriame visas turinys perdėm privarvalintas, ir parodo redaktoriaus moralę, skoningumą ir įmintimą. Ir jam nereikia varžytis — tikslas pateisina priemones!

Negalėdamas paneigti iškeltų faktų, stengiasi juos iškreipti, ir užpulti asmenis, kurie juos paleido viešumon. Taip pasielgė Jonas redaktorius ir dėl mano pasirašytų straipsnių „Argentinai Lietuvių Balse“, „Vienybėje“, „Naujienose“ ir SAJUNGOS biuletenuose.

Kažkoks brūzgyno šeškas paleido savo klieidūmus ir iškreipymus per du puslapiu „ML“ nr. 23, ir pasielgė po pupų Dėdės Juozo slapyvardžiu, o redaktorius jį pridengė ta kauke nuo atsakomybės. Iš tokių bevaidžių slapukų, rašo proto ir klieidūnų tamsybinių sudaromas jam palankus dėduolno sietynas. Ten suteiktas super-DĖDĖS titulas jau leidžia tėvukų gurguolėje gegute kukuoti, ir Sąjungos rūmų kitiesiems atiduoti. Ir turi drąsos plepėti, kad jie nesiaiškinę tos 6-sios, atidavikiškos klausulės?... Jie apie ją kalbėjosi, kol užkimo, bet prieš faktus nėra argumentų... ir nebūs! Parasėi stovi!

## „Dėduolno“ laiptai.

Kopiančiam „dėduolno“ laiptais į Jokūbo sapnus, nereikia turėti prieš žmones savo vardopavardės, nereikia veido, nei mokslo, nei garbės — kaip kar navale, ar maskarade. Jau sukurti ir išdalinti tėvukų armu luomo titulai, turį kelias gradacijas: 1) aukščiausias (už plepumą) — „DĖDĖ“; 2) tarpinis (už „duosnumą“) — „didžiai gerbiamas kapitonas“; ir 3) paskutinis (virvės muilintojams) — „labai rimtas ir garbingas asmuo“... Su tokio tai „dėduolno — slapukyno“ pagalba tėveliukai bando per tamsuomenę atstovauti Sao Paulo lietuvių visuomenę, išlaisvindami rambias galvas nuo galvojimo naštos ir nuodėmių!

Tiems, kurie be jų recepto, patys vis vien galvoja — tiems per savo spaudulį teikiama prasimanymai, apkalbos, arba užkabina ma didžiųjų nuodėmių rėmai. Tik man redaktorius Jonas ir pupų DĖDĖ padarė dideleibiskai retą išimtį... per savo laikraštį suteikdamas Lojolos laikų riterystę už PILĖNŲ gynybą. Per jų malonę tapau apšauktas „PILĖNŲ KARŽYGIS AR DON QUICHOTAS?“. Nuosirdžiausiai ačiū!

Ziobotina, kad Brazilijoje titulas „DON“ vartojamas tik prieš vyskupų ir kardinolų pavardes... pavyzdžiui... don Gamba, don Sqydx, arba donas Ikas... ir t.t. Nemirtingojo Cervantes liūdnoje veido riterio dvasia tikrai man padėjo kovoje už PILĖNUS Mookoje. Tuo metu, kai urugvajietis jezuitas kunigas Jonas Giedrys (1. 3. 66) mano akivaizdžiai dėjo savo parašą notaro knygon po Skolinio Veltui kontrakto panaikinimu — man pasivaideno don Quichoto raitojų dvikova prieš bakalaurą Samsoną Karaską, kurioje tas Samsonas buvo nugriautas su visu žirgu ir šarvais! Neatrodė kad mūsų skiedikai būtų Cervantes knygą toliau antraštės skaitė...

**Šviesus paveikslas.** Derėtų atsilyginti geru už gerą! Švytuoklėje mano smilksta padėkos dūmas Jonui redaktoriui, tėvi Kidykui. Už jo spaudulį nelabystės šešeliuose iškaišytą mano paveikslą, tebūnie man leista pagarbiai pristatyti jo švitni asmenybė nors pen-

kiems kontinentams: Dievo galybės išdaiga, išslydusi iš Jo šventųjų pirštų, atblizgėjo, šviečia ir gyvena tarpe mūsų! — Garsus skystojo vėžio fenomenologas, (atspausdinęs studiją „ML“ diagnozių tarpe), pui kus fotografas ir daktilografas, retas oratorius, rūmų administratorius, dirigentas, prelegentas, tėvuk ir kunigas kartu. O dar daugiau negu visos šitos devynios normalios dorybės, atsveria dešimtoji — jo redaktoriystė!

Paėmęs savo žinion „Mūsų Lietuva“, jis ją pavertė į visuomenės svaiginimo ir skaldymo patūklą. Per šį spaudulį sklinda tik tokios nuomonės ir „atrody mai“, kurie padėtų tėvukūni tėti Sąjungos rūmų okupacijai. Per jo skiltis buvo suauktas (ir be valdžios leidimo) nelegalus susirinkimas, kad anasai „iteisintų“ jezuitams Mookos rūmų okupaciją. Jiems pavyko susikviesti apie 200 tamsybinių, kurie savo duosnumą svetimu turtu ir jezuitų naudai išreiškė trypdami užpakalinėmis kojom. Šį trypiantį ir riamuojantį „šiaudadūšių seimą“ tėvas redaktorius suaukė kaip tik tuo metu, kai visų Sao Paulo lietuvių dvasios vadas prelatas Pijus Ragažinskas dalyvavo Vašingtone, lietuvių koplyčios šventinime. Ten maldos Šiluvos Marijai, o čia užriaviųjų žygiai ORDINO labui. Tai bent strategija!...

Išvirkštinuose reportažuose apie šiuos „nusidavimus“ stengiamasi įpūsti išpūdis, lyg jau, dabar po to, pirmykštis nelegalumas vėl tampa teisėtu. Esą toji jų visuomenė neleidžianti jezuitams okupuotus rūmus Sąjungai atiduoti. Yra sukurtas naujas „apikimo ožys“, ir kurio barzdą galima suteptas rankas nusišluosyti — ir viskas tvarkoj!... ir sąžinė sniege.

„Dovanotojų“ advokatas parašė ilgą straipsnį, esą kapitoniškoji valdyba galėjusi Mookos rūmų užleisti jezuitams, tik sutarties antraštė buvusi neatitinkanti turinį. To juk pakanka, kad galėtume tvirtinti, jog toks vienai pavadinimas, o kitaip pagamintas kontraktas — nėra joks dokumentas! Jų pačių advokatas patvirtino mano klausimą signatarams — „o gal visai nežinojote, po kuo pasirašėte?“

Tai ko gi dabar tėvas Kidykas, jau po to kontrakto atsirashymo ir panaikinimo, senas biuriybes gina, namų negražina ir senus karštinčius ir talką vadina?... — Todėl kad geras ORDINO kareiva negali prisiversi savęs, „kas buvo žmonių — sugražinti žmonėms, o kas buvo pridaryta blogo — negali pasiūlyti Dievui“ — Neišsprendžiama ordinarinė problema... norint šį negandą perdirbti į „Meilės Sutartį“. O svirplys pasamoneje čirpsi:

„Rūmai, nameliai mieli, Visur snagu, patogu — Tik niekur nėra taip miela Kaip čia po Mookos stogu...“ **ženklai iš anapus.** Keista, kad iki šiol niekas nepraregi, jog Dieviui šis auka (kaip anuo metu kirvis virš Izako galvos) — visai nepatinka! Veizėkime: — Pirmiausia, godumas jiems jau tiek susilpino atmintį, jog nebeatsimena, ar laikinai užmiršo, kad nereikia gėisti nei versio, nei buridano, nei namų nei raktelių, kurie yra artume tavo... — Antras ženklas — žnabalas žvilgsnis! Telkdam ir gausindami apie savo tamsybinių, šviesos nepadarų. Šviesa ir tamsa vienos dodos reikšmės yra tik apakėjimas. Trečias ženklas — sulaikyta malonė. Sėdami tarpe tautiečių nesantaika, skleisdami neapykantą, prasimanymus, melą ir šmeižtus — dėl žemiško turto nusigregžia nuo dvasinių vertybių, nuo meilės apatlavimo ir nuopasišventimo.

Riteris šv. Jurgis gynė mergelę nuo smako, ir už tai nukako pas šventuosius dangopi. Jeigu mes dabar, pagal kito Jurgio receptą sušertumėm mergelę — Sąjungą su stogais ir langais — kur mūsų vėlės turėtų dangintis po savų šermenų? — Po vartų pamatais!...

Ketvirtas ženklas — užgesintas atsakomybės jausmas. Atsakominguoju „Mūsų Lietuvos“ redaktoriumi, nuo pat jos įsteigimo yra didelis lietuvių draugas ir mylėtojas, daktaras

**Hostería "EL MIRADOR"**  
**La Perla de Calamuchita (Córdoba)**  
**VILLA DEL DIQUE, Un Rincón Azul. . .**  
**ATVIRA VISĄ METĄ. REZERVUOKIT BŪTUS.**  
**PUIKOS KAMBARIAI SU MAUDYNĖMIS. GERAS MAISTAS; VISUS LIETUVIUS MALONIAI KVIEČIA SAVI-NINKAI**  
*Esther ir Eduardo.*

Jose Ferreira Carrato. Jis nežinodamas lietuvių kalbos, pilnai pasitikite prelatu P. Ragažinskiu, ir kitais lietuvišiais intelektualais, su kuriais jis bendrauja apie dvidešimt metų. Dėl kalbos nežinojimo, jam iki šiol nėra žinoma, į kokį laikraštį pavirto „ML“, jokio takto jausmo neturintiose rankose. Redaktorius Jonas, gerbdamas tik savo ORDINO vardą nededa nei žymeklio „kun.“ prieš savo vardą-pavardę, nei „S. J.“ (Šabendrovė Jėzaus), kad nei kunigų luomo, nei ORDINO pareigūno neapsunkintų aršių žodžių, perverstais įvaizdžiai, išsiveržiančiais „prieš“ adresu iš, gal būt, sergancios vaizduotės. Pasūnėlskime už pasveikimą!

Šiaip jam nėra pavojaus. Atsakomybė ant kito pečių. Jeigu koks stambesnis kliuvins iškilti — ORDINAS jį perkeltų į kitą provinciją. O prieš daktarį Jose Ferreira Carrato niekas iš pagarbos ir meilės jam nekels atsakomybės už jezuitų kalbas, raštus ir darbus. Žino tai ir redaktorius Jonas, be atodairos naudojasi svetima priedanga, ir krašina lietuviams į veidą kiek tik jo širdelė geidžia.

**Kas kaip, ir kodėl taip?** Kodėl taip ilgai ir kantriai tylime, kodėl retai beatsiliepiame? Giliau pažvelgus, yra geriau, kad tėvas redaktorius kankinasi ir rašo, prigraibo ir spausdina, kaip išmano, kas pakliuva. Per spaudulį atveria savo širdies skaudulį, parodo savo mąstymo vėžį ir proto lėkštumą. Iškyla logikos klaidos bei stoka, išbrinksta noras kaipo minties tėvas, ir tuo keliu pristato mums argumentų juos esmėje pažinti. Svarbu, kad visa tai yra atspausdinta juodu ant balto, ir lieka kaip archyvinė medžiaga psichanalizės reikalams. Tai labai retas bet tikras šaltinis pas mus pažinti ORDINO sąstatą iš vidaus, jo lietuviškosios vorelės tėvūnų asmenybėse. Visoje lietuvių spaudoje kito tokio stebniekio nėra, ir tuo jis sudaro renybę: langas į ORDINO kareivių dūšią, be šviesos, be malonės, be atsakomybės ir be takto! Tų dalykų, veizėk, nei nereikia, jeigu jų vietoje būtų apvaldo šventoji ORDINO drausmė. Viva la conquista!

Panašūs dalykai vyksta ne tik pas mus, bet ir lenkų, slovakų bei ungarių tarpe. Ir tų tautų emigracijoje esamus nekilnojamus turtus galima pasiveržti vienuolijos. Jos naudojasi savo tautų nelaime ir nepraleidžia progos. Pas mus Brazilijoje ORDINAS iš tamsybinių organizuoja pseu dobendruomenę ir tokiu vardu

Jonas Antanaitis s. J. (sūnus Jono)

● **TEXTIL BRAŽENAS** ●  
● Tucuman 4516 — Monte ●  
● Chingolo, Lanus Este ●  
● AUDŽIA: ENTRETELA, ●  
● LENZO — ALGODON, ●  
● PERCALINA — ir pildo ●  
● įvairiausias užsakymus. ●

---

**Argentinos lietuvių kolonijos veteranai**

**JUOZUI DEVEIKIUI**  
mirus, liūdesio valandoje reikiame gilią užuojautą sūnams Bonifacui ir Juozui bei dukrai Teresei Juknevičienei su šeimomis, kartu liūdedami.  
Pijus Sakalauskas su šeima.

---

Mūsų gerbiamai Lietuvos kaimynei  
**ELENAI DIVONYTEI-ZACHAREVIČIENEI**  
Valentinai Alsinoje mirus, reikiame gilią užuojautą jos liūdinčiam vyriui Stanislovui Zacharevičiui ir sūniui Genrikui, liūdesio valandoje.  
Mykolas Jasiulevičius, Ignas Kairys, Juozas Balkūnas ir Vlt. Bžozauskas su šeimomis.

---

Pavyzdingam Nemuno Draugijos nariui  
**ALBINUI STAŠIUI**  
mirus, jo liūdinčiai žmonai Karolei šešeigūtei-Stašienei, dukrai mokytojai Nelidai ir žentui inž. A. Rastauskui, reikiame gilią užuojautą.  
Nemuno Draugijos Valdyba ir nariai.

**Agencia Mundial**  
**(ENCOMIENDAS INTERNACIONALES)**  
25 de Mayo 611 — 2° Piso T. E. 32-9917  
Vienintelė agentūra, kuri įteikia siuntinius Jūsų giminėms per 45 dienas

**UŽTIKRINIMAS — SAUGUMAS — GREITUMAS** —  
dėka mūsų nepaprastos EXTRA-GREITOS sistemos  
**PASITEIRAUKITE nieko nelaukdam!**

- Vienintelis įgaliojimas dovanų persiuntimui LIETUVON.
- Be to, Jūsų patogumui turime didelį rūbų pasirinkimą geriausių rūšių, pigiausiomis kainomis.
- Neužmirškite: Savo naudai pirkitės pas mus ir sutaupinsite daug pinigų!

**Nuo vasario 1, 1967 patarnaus savo klientams naujose patalpose**  
**TUCUMAN 862 — 4° piso, CAPITAL FEDERAL**

Visuomet tomis pačiomis valandomis: Nuo pirmadienio iki penktadienio:  
Nuo 9 iki 12 ir nuo 14 iki 18 val. Šeštadieniais: Nuo 9 iki 12 valandos.

# Pagoda

Kas beįstvers mieste, kai drėgnai ir šalta. Užsikemša keliai ir gatvės. Kas tik gyvas, bėga į miškus, prie vandens. Jurkūnas pataria sūnui toli nevažiuoti: geriau čia pat parke dieną praleisti, besimaudant baseine. Ilgiais savaitgaliais esą daug nelaimių kelinose, net ir mirėjų.

— Žinau, žinau: kiek važiuoja, o tik maža dalelė giltinei nubyra, — atsikerta Kristoforas, vidutinio ūgio, raumeningas, tiesių pečių, jau gerokai saule įdeges. Ar jis paklausys tėvo, jei kitaip nori Linda. Ji džiaugiasi ir laukia šios dienos. Labai ji mėgsta jūrą, keliones. Ar tėvas galėtų sudrausti jau pilnametį, savarankišką sūnų, nors ir tebegyvenantį po tėvo stogu... Laikui bėgant, šiek tiek ir tėvui tenka prisitaikyti prie sūnaus, norint drauge gyventi. Stebėtis reikia, kad vaikas be motinos užaugęs šiame didmiesčių krašte, blogu netapo. Jurkūnas, Amerikoje likęs našliu, kaip išmanė, taip augino savo aštunmetį. Apie didesnius mokslus nelabai nusimanė. Jam atrodė, kad sūnui pilnai pakanka aukštesniosios mokyklos. Jau namo darbo visur yra. O vaikas netingūnys. Tik paskutiniu laiku dažniau išsėdinėja, ir vis vėliau grįžta, kartais — net paryčiu. Pabunda tėvas, padūsauja daug sykių per naktį, ir vėl užmiega. Neramu būna. Bet ką gi: ar klausys? O ir pats prisimena savo jaunystę... Ar kitaip būdavo?

Kristoforas renkasi reikalingus pajūriui daiktus ir kraunasi į maišą.

— Čia ji netoli kur nors turi būti, toji uodega, — pyksta tėvas. — Prisigė ir sekioja. Iš namų plėšia! Galėtum abu kur netoli pavažiuoti, kad ir prie to ežeriuko, kur žvejodavom. Bet vis ta prikibusi. Kas ji tokia ir kaip vadinasi, — paibelis ją žino! Mačiau ją kartą: juoda, kaip kuosvarnė. Plaukai į viršų per porą sprindžių sumatoti. Apie akis žaliai, mėlynai ištepta, lyg nykščiu ištrinta. Tikra pabaisa. O jis dar, ko gero, ženytiš užsimanys. Dedu centą prie cento. Sakau, ką uždirbsiu — jam paliksiu, kad lengviau būtų gyvenimą pradėti. Tik jau ne su šita, — numoja ranka. — Telefonu čerškia kasdien, kaip šarka, lyg neturėtų ką veikti. Rodos, žmogus mestum ir darbą ir keltuoms, kur lietuvių daugiau. Gal išsipainiotų kokia iš savųjų. Bet... Jei jis užsispirs, ir judės? Pradės visas gerąsias puses skaičiuoti: čia gerai uždirba, netoli darbovietė... Ir ką tada? Et! — nueina susierzinęs nuo lango.

Tėvas pasivilgo šukas, pasiūkuoja plaukus, nusiskuta barzdą.

— Ką aš čia sėdėsiu, vienas likęs. Einu ir aš kur nors... Pas Klorį! Ten pas jį ateina ir tie keli mūsiškiai, užsilikę dar iš senosios kartos atvykėlių. Papasakosiu jiems kokia graži buvo naujai atsikūrusi Lietuva, kokia

šauki jos karuomenė... Man, kaip buvusiam puskarininkiui, malonu bus tai prisiminti ir jiems papasakoti. O tas Kaunas tarp Nemuno ir Neries vešlion žalumon įsibrėdęs... Koks mielas tas paveikslas... Kas man tie dangoraižiai? Tegu lipa į juos, kam ant žemės permažai vietos.

Jurkūnas pasisuka už kampo ir, geroką galą gatvę pažengęs, dingsta Klorio smuklės tarpduryje. Svetelių dar nedaug. Kloris šluostinėja barą, plauna stiklines. Peleninės dar neiškrėstos po nakties. Ir ant grindų nuorūkos.

— Šeštadienis, kaip matau. Švarinies, — užkalbina Jurkūnas šeimininką.

— Man visada ta pati diena, tas pats darbas, — ramiai atsako, ir vėl sau krapstosi. — Koktu pasidaro žmogeliui dvasintis šito būdo, bet negi bėgsi apsisukęs. Na, kad įėjai, tai jau prašyk „ant danties“: vieną pačnus lyg ir šviesiau pasidaro.

— Tiek to, — galvoja sau Jurkūnas. — Vis geriau, negu namie iš kampo į kampą vienam slampinėti. — Na, duok, Klori, dar vieną, praskiestą ir su ledaus. Gal neprimuši taip greitai.

— Toks jau ir vyras būtum, jei taip greit primuši, — draugiškai pasiūlo savininkas. — Retai čia užėjai. Pasigendam tavęs, Džimi.

— Koks aš tau „Džimi“?! Pas mus Lietuvoje tik tam tikrus batus vadindavo „džimi“. Mano vardas — Jokūbas.

— „I am sorry“... Aš jau atpratau taip šnekėti, kaip Lietuvoje. Čia ir mūsiškiai kitaip vadinasi negu tenai.

— Kur „tenai“? Ar jau nemoki ištartį „Lietuvoje“? Ar nežinai, kur ji yra? — priekaištauja svečias.

— Well... Aš taip šneku, kaip moku.

— Na, ir šnekėk. O aš gersiu. Gersiu už tave, kad neturiu kur pasidėti. Sūnus išvažiuo su mergičia... —

— Aš tai žinau. Jie čia užėina kai kada. Jauni! Draugystės reikia. Ką padarysi.

— Ar tu pažįsti tą merginą? — susidomi Jurkūnas.

— Pažįstu. Kaipgi ne! Jos tėvai turi „gasolin station“ čia, už kelių „blocks“... —

— O kokios kilmės tėvai?

— Tėvas, rodos, lenkas. Motina, tai tikra italionka.

— Lenkas! Še tau, ir pyragai, — sumurma svečias. — Tai būtų giminytė pagal seną istoriją. Tuoju užvirtų „kautynės“ dėl Vilniaus... Gerai dar, kad ne žydėlka. Negerai, ir gana, kad ne lietuvaitė.

Nutyla ir mąsto sau vienas: „Reikės... reikės daryti ką nors. Kalbinti, vilioti į didelį miestą, kur daug lietuvių, daug gražių merginų ir pilna visokių pramogų. Visai neminėsiu, kad lietuvių mums reikia. Jis jų nepasigailsta. O pagaliau ar mato juos

kada. Kuriuos jis mato — tai seniai. Jų vaikai jau taip susimaišę, net ir nežinomi, kad jie lietuviai buvo“.

Ateina daugiau klientų, su jais ir pora senųjų lietuvių. Užsi- mezga kalbos. Tuština viena stiklė po kito. Tai, žiūrėk, „užperka“ viens kitam. O tada „ačiū“ neužtenka. Reikia tuo pačiu atsilyginti. Aprimsta Jurkūnas negalvoja apie namus. Pamiršta net ir sūnų.

Klorio žmona klausia radijo žinių. Jai triukšmas nekenkia. Ji taip įpratusi. Tačiau moteris staiga sušunka, nutildydama visus. Pranešėjas kalba apie tik ką įvykusią greitkelyje nelaimę: penki asmenys sužeisti; du iš jų, vyras ir moteris, kritiškai padėtyje, Sumini ir pavardes... —

Jurkūnas aiškiai išgirsta savo sūnaus vardą ir pavardę. Staiga jis pašoksta, stveriasi už galvos ir nori bėgti.

— Kur tu?! — sulaiko jį Kloriai. — Palauk, mes viską sužinosim. Man rodos, jie čia netoli kur... Didelis dabar „trafikas“ Kažin kur jie nenuvažiuo.

Išsiaiškintus nelaimės vietą, Klorio sūnus pasitempia Jurkūną už rankos, įsiodina į automobilį. Galą pavažiavus, nesunkiu buvo užmatyti spūstį ant kelio: policija, greitioji pagalba... Jurkūnas išbalęs, tartum be žado... Tyli visą kelią. Jis nejučia nei karščio, nei tvankumo. Tik jam po širdimi kažkur aštriai gelia.

— Ar negali greičiau, gal jau gyvo neberasiu, — ragina nekanktriai.

— Jei taip važiuosiu, kaip tu nori, tai ir pats gyvas nenuvažiuos. Nesirūpink! Gal nėra taip blogai, — ramina vairuotojas.

Pagaliau privažiuoja nelaimės vietą. Mirga, tvиска akyse ir žmonės ir mašinos, ir prožektoriai. Viskas susilieja į vieną margą gniužulą.

— Kur mano sūnus, — dusliai kartodamas tėvas iriasi pro žmones.

Jį vežęs vyras paaiškina policininkams reikalą. Kažkas už pečių pasakoja susisieki mo pareigūnui, kad abu jaunuoliai visą kelią bučiavęsi. Iš paskos važiuosieji tik tiek matė. Kas toliau su jaunuoliais atsitiko, Jurkūnas ne viską galėjo suprast. Jis tik įbedė akis į sužalotą sūnų... Šis gulį nejudėdamas. Tėvas prispaudžia sugniaužtas rankas sau prie krūtinių.

— Kristeli, mes išsikelsim iš čia, — sušvebeldžiuoja, nežinodamas ką sakyti. Sūnus pajudina sukepusius nuo kraujo akių vokus, ramiai pakreipdamas galvą juo pusėn. Siauru akių plyšeliu pažvelgia į tėvą.

— Sūneli, ar tu pažįsti mane, — sako drebėdamas.

Sūnus gauda orą, bet nei žodžio... —

— Aš viską tau paliksiu, Kristoforai. Viską, ką uždirbau. Tik gyvas būk, tik gyvenk... vistiek, su kuo nori, — ištrpsta tėvo širdis.

Kai jį paveda pareigūnas šalin, už poros žingsnių suklinka

prie neštuvų nelaimingosios motina:

— Linda!... Linda... Linda... Jurkūnas lėtai pasisuka į ją. Jo akyse gailėstis, apmaudas ir dar nežinia kas.

— Lindo, lindo, lindo ir vos po žeme nepalindo, — lyg paguosdamas staiga prašneka lietuviškai.

Bet niekas jo žodžių nesiklausė.

„L. D.“

Kotryna Grigaitytė



**JUOZAS PALŠIS,** ilgametis A. L. Balso rėmėjas, sveikindamas su Naujais Metais, prisuntė mūsų spaudos darbo paramai \$ 1.000. Nors savo pensiją „Lituania“ jis pardavė gumos sindikatu, bet apsigyvenęs greta, padeda naujiesiems savininkams priimti vasarotojus, ir kviečia visus senus ir naujus klientus apsipuoti pensione Lituania, Villa Rumipal.

### BROLIAI KAZLAUSKAI NAUJUOSE NAMUOSE

A. L. Balso skaitytųjų Kazlauskų šeima turi tris namus Valentin Alsinoje. Juozas ir Elvira Benkauskaitė Kazlauskai Argentinos atvyko iš Lietuvos 1928 metais. Čia gražiai išauklėjo abu savo sūnus: Albertas sukūrė lietuvišką šeimos židinį su Onute Tunkūnaitė ir augina Adrianą, Marcelo ir Ana-Maria. Pranas taipgi sukūrė pavyzdinę lietuvišką šeimą su Angela Jackevičiūtė ir augina sūnus Gustavą ir Valterį.

Naujausi pp. Kazlauskų namai, Val. Alsina 1599, Alsinoje, kainavo keliolika milijonų pezu. Nuo šių 1967 metų broliai Albertas ir Pranas Kazlauskai išgretinų savo namų perkėle į naujus visą krautuvę — Bazarą, Ferreteriją, Elektros reikmenų skyrių, dažus, stiklus ir t. t. Jau nauji ir labai paskęmę verslininkų Kazlauskų laimė, kad jiems daug padeda tėvai, ypatingai ponija Elvira.

Kuomet visi pavyzdingos šeimos nariai darbuojasi sykiu savo sąskaiton, tai ir Argentinoje padaro tikrą Ameriką. N. G.

— Petras Kuraitis, pavarasrojęs Urugvajaus paplūdimiuose, grįždamas į Buenos Aires parvežė A. L. Balsui linkėjimų, pranešė ratų ir skelbimų.

— Jonas Kepalas, gimęs Argentinoje, turintis didžiulę elektros reikmenų, skalbimo mašinų ir šaldytuvų parduotuvę, e. Montevideo 731, TE. 6-1394, Berisso, įsigijo knygų rinkinį iš A. L. Balso Leidyklos.

— Motiejus Kriaučiūnas, anykš tietis, nuo Starių kalno, 1912 metais išvykęs į JAV, gyvenęs bene Pittsburghe, jis pats, arba kas apie jį žino, prašomi atsiliepti. Paieško Antanas Kriaučiūnas, Igno sūnus. Rašyti A. L. Balso adresu, J. L. Suarez 5684, (Sue. 39), Buenos Aires, Argentina.

— Juozas Daukas ir Antanas Daukas, gyvenanti Argentinoje, paieškomi Jurgio Dauko iš Kupiškio, prašomi atsiliepti A. L. Balso redakcijos adresu.

### PLAUKŲ KIRPYKLA VYRAMS

Sav. Juozas Tamoliūnas  
Savo namuose  
Ibera 4030 — Buenos Aires

**MARTA A. LIVEIKIS**  
Pedicura (Mat. 523)  
Madariaga 6780 — Capital  
Medicinos Kosmetologijos ekspertė. (Mat. 259)  
Vyksta ir į namus.

### LIETUVIŲ KRAUTUVĖ

CASA "CAPICUA"  
Parduoja loterijos bilietus, mokykloms reikmenis, žaislus, PETRAS VAICEKONIS, sav. Warnes 378 Villa Crespo

## KULTŪRINIO DARBO BARUOSE

**Pavyzdinga Kalėdinė Eglutė buvo A. L. Centre**

1966 metų Kalėdinė Eglutė A. L. Centre gali būti visuotinu pavyzdžiu. Puošnią eglutę, žvėtinias dekoracijas — su miško kelmiais ir šakomis — paruošė mažųjų ALC ansamblių Papartyno vadovė p. Ona G. Ožinskienė su St. Lípinskiu ir kitais talkininkais.

A. L. Centro pirm. Ant. Jasutis trumpu žodžiu pasveikino dalyvius su Kalėdomis, linkėdamas daug laimės visiems.

Lygiai 19 val. pasirodęs scenoje Papartynas, jo mokytojai Onai G. Ožinskienė vadovaujant, sudainavo lietuviškai jos sukurtas gražias dainas: Papartyno Himnas. Tyli naktis ir Štai Kalėdos jau atėjo, o ispaniškai — Din-din-don! Eddy Preikša gražiai padeklamavo lietuviškai. Publika gausiai plojo.

Įo pertraukos, Papartyno mažiesiems artistams persirengus, suvaidinta **Zuikio-Puikio** byla, O. Ožinskienės paruošta pagal Britės Pukelevičiūtės plokštelę, taipgi su lietuviškomis dainomis. Nepaprastai daug darbo davė ne vien vaidintojų išmokinimas, bet ir gražių kostiumų sukūrimas. Pora šimtų svečių, susėdusių prie vaišių stalo, gėrėjosi Onos Ožinskienės montažu ir mažųjų lietuviukų vaidyba. Apranga A. L. Centre nieko nekainavo, nes visas išlaidas padengė patys papartyniečiai ir jų tėvai.

Zuikio-Puikio byloje svarbesnes roles atliko: Zuikio-Puikio — Urbonavičių anūkę Laura Mutis; Lokio — Luis Mičiūdas; Vilko — O. Vaitkūnas; Lapės — Silvia Čekauskaitė; Ožio — Edv. Čekauskas; Teisėjo Aitvaro — Mirta Zigmantaitė; Drugelio — Liliana Urbonavičiūtė; Vištytės — Graciela Mičiūdaitė; Gaidžio — Silvia Bonano; Anties — Rosa A. Pastorelli; Anėluokų — Gustavas Daratėnas ir Guillermo Mičiūnas. Buvo artistų vaidinamųjų grybus, gėles ir t. t.

ALC išd. St. Džugis ir ALC vald. narys Petras Bilevičius įteikė A. L. Centrei apie \$ 16.000, kuriuos suaukavo svečiai, laisvos įžangos formoje.

Valandą trukusiai Papartyno programai pasibaigus, Kalėdų Senelis (Alfonso Karosevičius), visiems Papartyno dalyviams scenoje įteikė inž. Vlado Venckaus aukos dėka nupirktus saldinius, visiems po albumėlį su inž. Venckaus ir Papartyno vadovės bei papartyniečių paveikslais ir po mažą lietuvių-ispānu kalbos žodynelį, dovanotą A. L. Balso Leidyklos. O solistei Zuzanai Valadkai ir O. G. Ožinskienėi po puokštę gėlių.

27 dovanotuose albumuose, po pirmuoju paveikslu, buvo toks įrašas: **Papartyno mokytoja Ona G. Ožinskienė ir Papartyno geradaris inž. Vladas Venckus — 1966 metų Kalėdų dovana.**

ALC veikėjams ir veikėjoms aptarnaujant, svečiai buvo pavaišinti sidra, alumi ir kalėdiniais pyragais. O prie scenos esantis stalas buvo apstėtas Papartyno dalyvių, kur buvo minkštų gėrimų ir A. Girlauskienės dovanotas tortas. Lionė L. Gaidienė padovanojo 2 kilus saldinių Bonafide. Kalėdų senelis apdovanojo saldainiais ir salėje esančius vaikus. Pyragais, alumi, sidra ir minkštais gėrimais svečius vaišino ALC Valdyba.

Eglutės šventėje dalyvavo tik pora dienų prieš tai iš Europos atsikrėdusi dailininkė Ingrida Suokaitė, kurią, sykiu su jos teta Z. S. Gulbinine, parengimui pasibaigus, į savo namus pa-

sikvietė vaišems Kl. ir Lidia Preikšai, paskui savo autu viešniais palydėjo į Monte Chingolo.

Parengimo nuotraukas padarė A. L. Balso leidėjas Pranas Ožinskas ir 22. 12. 66 grįžęs iš JAV Julius Mičiūdas.

Čia viešintis Romas Malėla iš Čiegiagos, su P. Ožinsko talka, parodė savo puikius I PLJ Kongreso spalvotus filmus, iš jaunimo stovyklos Dainavoje ir t. t.

Eglutės parengimo proga, kun. A. Steigvila pašventino L. Mušketo surastą, muziko V. Rymavičiaus išrinktą ir ALC narių aukomis nupirktą pianiną ir jo kedutę. Kūmais buvo E. Ryselienė ir V. Rymavičius. Ta proga Cecilia Mičiūdaitė padeklamavo, moksleivė Nelida Zavičkaitė paskambino Sv. Marija, o jai lydint pianu solistė Zuzana Valadkaitė padainavo Lopšinę ir Grįšim. Bs. Aires B-nės sekretorius A. Keveža padeklamavo savo kūrinių.

Pranešėjai L. Lemberis ir A. Mičiūdas, matomai nežinodami ALC pianino istorijos nes kalbėdami ir kalbėdami, net nesuminėjo, kas išties 8 metus nemokamai buvo paskolines pianiną, prie kurio gimė ansambliai, chorai ir kuris buvo visą laiką naudojamas kultūriniais parengimams ir orkestrui. Daugelis dalyvių dėl tos pranešėjų „politikos“ pamatuotai stebėjosi: N. G.



**Inž. JONAS ČEKANAUSKAS,** gimęs Argentinoje, šriubelių fabriko Neris S. A. steigėjas ir stambiausias tos firmos akcininkas, paaukavo \$ 50.000,00 IV P AL Kongreso rengimo paramai.



**VLADAS DEVEIKIS,** industrialas, neseniai grįžęs iš P LJ Kongreso, aplankęs savo brolius ir draugus JAV ir Kanadoje, yra pasirošęs globoti 10 IV P AL Kongreso dalyvių savo namuose Valentin Alsinoje. IV PA LK paramai p. V. Deveikis paaukavo \$ 5.000,00.

— Robertas Burokas, laivu nu plaukęs Ispanijon, sutiko savo tėvą, Vladą Buroką, nusikridusį lėktuvu į Barceloną. Robertas Europoje praleido 80 dienų. Sausio 9, 1967, jis sykiu su stud. Rolandu Galicku, savu automobiliu vyksta vasaroti Brazilijon.

**WOLF ARENDAR & HIJO**  
Máximo Paz 1099 — Lanus  
T. E. 241-0673

Dažai, metalai, skarda ir elektros reikmenys bei **SANITARINIAI ĮRENGIMAI**

### ANA MARIA SAN PEDRO

Escritana  
Sarmiento 1586, 6to P. 2do Cuerpo, TE: 35-1135, Capital  
Nuo pirmadienio iki penktadienio nuo 13 iki 19 valandos.  
Šios notarės raštinėje yra sekretorė lietuvaite.

### Dra. ANA ROSA MISKUNAS

CHIRURGE — DANTISTE  
Av. del Trabajo 2879; TE. 66-8145, nuo 16 valandos:  
Pirmad., treč. ir penktad. Kitom dienom pagal susitarimą.  
Republicetas 2510, Dep. Pta. Baja; TE. 70-6860. Priima:  
Antradieniais ir ketvirtadieniais, nuo 16 iki 21 val.  
(Aukštuma Cabildo 3600) — Buenos Aires



Mūsų senelį Vilnių pamėgo įvairių tautų turistai. Dabar Vilniuje yra geri, modernūs hoteliai, kur turistai randa visus patogumus, ir, kas svarbiausia — pigiau, negu kituose kraštuose — J. Juknevičiaus nuotrauka.

# Moteris ir Pasaulis

## PASIKALBĖJIMAS SU

**DAILININKE INGRIDA -  
MARIJA SUOKAITĖ**

Dailininkė Ingrida - Marija Suokaitė, gimusi Rytų Vokietijoje II karo pabaigoj, Lufthansa lėktuvu atskrido Argentinon 23. 12. 66. Aerodrome Ezeiza ją sutiko A. L. Balsas leidėjai P. O. Ožinskai, A. L. Centro pirmininkas A. Jasutis ir ją išsikvietėsi jos tėvo sesuo Zuzana Suokaitė su savo vyru Kazimieru Gulbinu ir Kazys Bražėnas, kuris parvežė į Gulbinų namus. Namuose laukė našlė Veronika Suokaitė Motiejūnienė. Apsistojo savo tetų namuose, 9 de Julio 4383, Monte Chingolo.

Kūčių dieną A. L. Balsas redaktorius K. Norkus aplankė viešnią Monte Chingolo ir ta proga plačiau pasikalbėjo. Ingridos tėvas šiaulietis Pranas Suoka ir motina Irmgarda Paes, (pastaroji estų tautybės), gyvena Vakarų Vokietijoje. Ingrida 8 metus mokėsi Vasario 16 Lietuvos Gimnazijoje, paskui baigė 9 meno studijų semestrus Stuttgarte ir Miuncheno Akademie des bildenden Künste. Visi jos mokslo pažymėjimai legalizuoti Argentinos konsulate Miunchene.

Ingrida yra abstrakcinio meno atstovė. Jau 1963 metais jos vienos kūrinių paroda įvyko Eislingene. Dalyvavo visoj eilėj Europos menininkų parodose su savo kūrinių. Yra laimėjusi premijų.

Studijų tikslu su meno studentų ekskursijomis ir profesoriais aplankė meno centrus Graikijoje, Ispanijoje, Prancūzijoje, Belgijoje, Italijoje ir Jugoslavijoje. Perklausta apie Jugoslaviją, pasakė:

— Ten taipgi gerbiamos meno šventovės. Graži gamta, pigus pragyvenimas. Mūsų maloniai priėmė Belgrade ir Zagrebe. Pastaroje vietoje turėjome laukti traukinio 3 valandas. Staiga prijėjo kelios moterys ir pakvietė į prie stoties esančią salę. Stalai buvo apkrauti skaniais valgiais ir „silvovica“. Labai linksmi mes tą salę apleidome...

Dailininkė Suokaitė pavyzdinčiai kalba ir taisyklingai rašo lietuviškai. Apart lietuvių ir vokiečių, moka ir anglų kalbą. Dabar studijuoja ispanų kalbą ir ruošiasi studijų pagilimui Argentinos Valstybinėje Meno Akademijoje — Bellas Artes.

## Paklausta kodėl nedalyvavo I PLJ Kongrese Chicagoje, atsakė:

— Buvau paskirta vykimui, bet pasirengimas Argentinon sukliudė, kasdien vizos belaukiant. Man bus malonu dalyvauti IV PAL Kongrese, ypatingai susipažinimui su meno žmonėmis. Kelionę Argentinon man sumokėjo mano gerosios tetos iš Monte Chingolo. Mano biblioteka ir pa veiksmai atplaukia laivu, kadangi lėktuvu būtų prebrangiai kainavę. I PLJ Kongrese dalyvavo apie 20 atstovų iš Vokietijos. Į Buenos Aires atskris apie 3. Mano brolis, Alfredas taipgi Vokietijoje gimęs, dabar 19 metų amžiaus, studijuojantis industrinę techniką, gal kada aplankys Argentiną. Tėvelis dirba vairuodamas savo autą-taksimetra. Mamytė, gerai išmokusi lietuvių kalbą, šeiminkauja namie. Jau keli metai prenumeruoja A. L. Balsą.

Dailininkės Suokaitės atvykimas Argentinon padidino mūsų kolonijos intelektualų skaičių. Jos tikslas — kilti meno aukštyn, kurioje ji jau turi meno žinių pripažinimą.

Kalėdų dienoje, simpatizingai Ingrida, lydima savo tetos, ponios Gulbinienės, aplankė A. L. Balsos Redakciją, kuri pagelbėjo sutvarkyti atvykimo dokumentus. Taipgi dalyvavo Kalėdų Eg lutės šventėje A. L. Centre.

N. G.



**ELENA GRAMAŠAUSKAITĖ**, mokytoja, studijuodama Meksikoje, 16. 12. 66 ištėkėjo už Lorenzo Paul. Ši mūsų bendradarbė atsiuntė pasveikinimą iš Meksikos sostinės.

— Veronika Kajeckaitė - Lope taitienė sausio pabaigoj atvykta iš JAV pas savo sesutę Oną Demenienę.

— Veronika Kalukeyčiūtė - Kairienė, tris mėnesius paviešėjusi pas savo broį JAV, patenkinta grįžo savo šeimos židinin, Val. Alsinon.

## EZEIZOJE GRAŽIAI SUTIKTI EKSKURSAI IŠ JAV

Vlado Rask - Rasčiausko organizuota kalėdinė ekskursija atvyko į aerodromą Ezeiza 21. 12. 66, 17 val. Pats p. Rasčiauskas atskrido vėliau, atsvešdamas Kalėdas virš debesų, tarpe Chilės ir Peru. Apsistojo Plaza viešbutyje. Jo organizuotą ekskursiją sutiko: Inž. Jonas ir Katalina P. Čekanauskai bei Antanas ir Veronika Čekanauskaitė Kanišauskai sutiko Joną Čekanauską, atvykusį iš Kalifornijos. (Inž. Jono Čekanausko pusbrolis).

Broliai Jonas ir Jurgis Labuckai sutiko savo seserį Ursulę Labuckaitę ir jos vyrą Jurgį Ralą, atvykusius iš Detroito. Jono Labucko duklė moksleivė ponai Rulienėi įteikė gėlių puokštę.

Vladas Leita sutiko savo gimnaitę Stefaniją Sviderskiene ir jos draugę Emiliją Steponienę, atvykusias iš Chicago.

Dr. Aldo Šlepetys su savo tėvais ir Violeta Bertasiūtė su savo vyru P. Čepurna sutiko tuo pačiu lėktuvu atskridusius iš Peru dailininkę Wandą Bertasiūtę ir jos vyrą Pelayo su vaikūčiais.

Savo autais ekskursantus patikti buvo atvykę Julius Petronis, pėvėžinuis A. L. Balsos leidėją Praną Ožinską, padariusį sutiktuvų nuotraukas, ir red. K. Norkų. Optikas Vilius Rasiūnas iš Moron atvyko sutikti poniją Eleną Grigaliūnaitę Zubrickienę su vaikūčiais, bet jie, per tą pačią V. Rasčiausko agentūrą jau buvo atskridę 18. 12. 66. Taipgi sutikime dalyvavo industrialas Vladas Deveikis su sūnum Romu, o su jais sykiu buvo atvykę Augustinas Varškys, kuris su savo šeima atskrido iš Chicago taipgi 18. 12. 66. Jis padarė sutiktuvų filmą.

Kadangi tuo pačiu lėktuvu 21. 12. 66 iš Čilės atskrido Sovietų mokslininkas astronomas Zverėvas, metą laiko vadovavęs didžiausios Pietų Amerikoje astronometereologinės stoties statyba Chileje, tai pastarąjį sutiko Sovietų konsulas Argentinijoje teisininkas Antanas Juršėnas. Jis vienintėlis, kaip diplomatinio korpuso narys, buvo įleistas į muitinę anksčiaus, negu keleiviai išėjo.

N. G.

— Maria E. Viteikienė 4. 1. 67 atskrido iš JAV praleisti vasarą Argentinoje pas savo tėvus, uošvius ir gimines.

## Teisme

94 metų senis buvo pašauktas liudininku teisman.

— Ar turi brolių? — klausia teisėjas.

— Turėjau broį kuris mirė prieš 140 metų.

Salėje buvusieji nustebė, vėliau prunkstėlėb juoku. Teisėjas, užprotokoluodamas, kad senis negali liudyti, juokais prašo smulkiau paaiškinti.

— Žiūrėkit, — užsigavęs aiškina senis, — mano tėvas pirmą kartą vedė būdamas 19 metų. Tuoj sulaukė sūnaus, kuris mirė kelių mėnesių. Antrą kartą vedė būdamas 65 metų. Po kiek laiko aš gimiau. Tad prašom dabar suskaičiuoti.

†† Gulinių bėdų nekibink.

†† Skolintas arklis ant lygaus kelio klumpa.

## VASAROKIT PAS LIETUVIUS

San Clemente del Tuyú.

Tik pusė kvadros nuo plažo. Pirmos klasės įrengimas, baldai, gazo virtuvės, elektr. ledaunės. Šeimoms po 5 ir 7 asmenis. Teirautis telefonu pas savin. Juaną Pilkauskaitę ir P. Šniokus: TE. 72 - 3443

- Suvedame atskaitomybės knygas.
- Sutvarkome mokesčius.
- Sudarome sutartis.

Contador — Knygvedis

**JORGE ZIBERKA**

Chilavert 1079 — TE. 921 - 2439 — Buenos Aires

## NAKTIS

Mėnuo į pakalnę rieda. Šunys loja, gaidžiai gieda, Aušra dairosi už lango, Musikantai baigė tango.

Saulė ritasi šilu —  
Salėj vėl ramu, tylu.

Pr. Imarys.

## TRADICINĖS KŪCIOS ŠEIMOSE

Pagal krikščionišką paprotį, Kūčių dieną šeimos susirenka šeimos ir jų draugai. Tas gražus paprotys lietuviuose ypatingai pasireiškia.

Argentinos Lietuvių Balsas leidėjai šį kartą buvo pakviesti pas industrialus A. ir V. Misiūnų šeimą, kur dalyvavo ir jų gimines: B. Kulioniai, A. Stančikai, A. Girdauskai, Jn. Gradeckai. Jaunimas paruošė labai gražų ir turtingą stalą su įvairiausiais valgiais ir gėrimais. Nuotaikinga vakarienė užsitęsė iki 2 val. ryto. Kadangi nuotaika buvo labai gera, tai, šeiminkų pakviesti, dau gumas svečių susirinko pietums Kalėdų dienoje.

O. ir A. Kairių namuose sykiu kučiavojo Elsa Kairytė - Casaburi šeimos, sykiu su svečiais iš JAV — Augustinu ir Matilda Čekauskaitė Varškiais, lygiai kaip inž. J. Čekanausko bei brolių Labuckų šeimos Kūčias praleido savo namuose su svečiais iš JAV.

Monte Chingolo, Kazimiero ir Zuzanos Suokaitės Gulbinų namuose, dalyvaujant šeiminkės sesutei Veronikai S. Motiejūnienėi, ALB. red. K. Norkui ir kaimynams, įvyko turtinga Kūčių vakarienė dailininkės Ingridos Suokaitės, prieš porą dienų atskridusios iš Vokietijos, pagerbimas.

Rep. I.

— Juana Pilkaukaitė - Šniokienė su savo vyru Petru Šnioku, pastatė ir įrengė puošnius departamentus vasarotojams prie patį plažo San Clemente del Tuyú. Patogumai šeimoms po 5 ir 7 asmenis. Teirautis telefonu: 72 - 3443.

— Julija Šlapelytė, muziko Aniceto ir Onos Kaributienės sesutė, spalio pabaigoj atvyko iš Lietuvos į Los Angeles pas savo gimines, kurių dėka ji pasiekė šią šalį. Julija paskutiniu laiku gyveno Kupiškėje ir dirbo pašte, — rašo Vieniųbė 2. 12. 1966.

— Susana - Beatriz Kylius, 3-čio meto gimnazijos (Normal) moksleivė, Jono ir Vandos Kilių duklė, 16. 12. 66, savo tėvelių namuose Villa del Parque, atšventė 15 pavasarių savo giminių ir mokslo draugijų tarpe. Jos broliukas — Juan - Carlos, baigė pradinę ir įstojo industrinėm gimnazijon, elektronikos skyriun.

— Jadvyga Rimšaitė, geologė, iš Kanados, lankėsi pas savo dėdę Vl. Rimšą. Pasisvečiavusi Bs. Aires, 9. 12. 66 išvyko į Braziliją.

— Vanda Vilutienė, nuo 11. 1. 67, atostogaus San Clemente del Tuyú, Bukevičių Atlantidoje.

— Ursulė Babarskienė, paviešėjusi pas savo dukterį JAV, 28. 12. 66 grįžo Argentinon.

## FOTOGRAFUOKIS ATMINČIAI



Fotografuoja DIENĄ ir NAKTĮ: Pranas Ožinskas — José Leon Suarez 5684, Villa Lugano. TE. 60-3153. Antanas Kirsukas — Pje. R. O. de Zarate 3470.

**DR. H. PFEFFERMAN**  
Dantų gydytojas  
Cosquín 5382, Capital Fed.  
TE. 63 - 0434 —  
Rezervuokite valandą.

**DR. JORGE CHUDNOVSKY**  
Medicinos gydytojas  
Cosquín 5382, Capital Fed.  
TE. 90 - 3693 —  
Rezervuokite valandą.

## KASDIENINIAI REIKALAI

### „UŽ NORĖJIMĄ ŽINOTI“ IŠTEIKTA PREMIJA

Suaugusiųjų mokykloje Nr. 2, trečiame skyriuje mokinasi Aurora Pérez de Ruales, 77 metų amžiaus.

Parque Patricios Rotary Klūbas pagerbė šią mokinę, įteikdamas jai premiją „Už norėjimą žinoti“.

— Albina Bulytė - Šimkūnienė, A. L. Balsos pavyzdinga prenumeratore, atostogų proga su ekskursija buvo nuvykusi į San Carlos de Bariloche ežerų sritį. Praleidusi 8 dienas prie sniegu aplotų kalnų, grįžo su nauja energija modistės darbu ir dainai.

Elena.

— Renee Gumbaragyte 27. 11. 66 sekretoriaus Urugvajaus krašto vyriausybės rinkimuose tame distrikte, kuriame balsavo gen. Oscar Gestido, išrinktas Urugvajaus prezidentu.

### NEGYVA MOTINA PAGIMDĖ VAIKĄ

Daktaras Robert Drake iš Mag nolia, Miss., buvo pašauktas prie ligonės į farmą, kurią nuvažiaves rado mirusią nuo kraujo smegenyse išsiliejimo. Patyręs, kad mirusioji buvo 8 mėnesius nėščia, Dr. Drake patikrinęs rado, kad kūdikio širdis plaka ir skubiai mirusių nugabengs į ligoninę, cesarinės operacijos būdu išėmė visiškai sveiką 6 svarų ir 4 uncijų kūdikį. Nustatyta, kad motina mirė 11:40 val. vakaro, o kūdikis buvo išimtas 1 val ryto, — taigi negyvoje motinoje išbuvo 1 valandą ir 20 minučių gyvas. Iki šiol daktarų nuomone buvo, kad motinai mirus, kūdikis iščiūje gali būti gyvas 10, daugiausia 15 minučių. N-jienos.

— Adelė Mažeikaitė, New Yorko verslininkų duklė, 6. 11. 66 ištėkėjo už Jurgio Diržio. Pusantrą Vieniųbės puslapio papuošta red. Salomėjos Narkėliūnaitės padarytais vestuviniiais paveikslais.

— Vieniųbė (11. 11. 66) Aleksandras Kondrotas plačiai aprašo savo kelionės įspūdžius. Iš JAV jis aplankė Švvalkijos trikampį, Seinus ir Punksą ir ten apsiėdė su simpatinga Punkso lietuvaite. Jaunavedžių nuotrauka tilpo Vieniųbėje.

— Kinijos geriausias artistai Hung Hsiang Nu, grįžus iš Hong Kongo į komunistinį Kantoną, raudongvardiečiai nukirpo jų plaukus ir tampė gatvėmis, tyčiodamiesi iš jos. Negalėdama pergyventi pasityčiojimo, Nu šoko iš penko aukšto ir nusizūdė, rašo Maskvos spauda 5. 12. 66.

— Prancūzijoje ir Kanadoje Romos Katalikų bažnyčios vyskupai panaikino pasninkus, leisdami parapajiečiams valgyti mėšą ir penktadieniais.

— Vilija Astra Butkutė dažnai dainuoja lietuviškas dainas N. Yoko Music Grove. Jos milniausia daina „Lietuvos laukiai“, kurią sukūrė komp. Salomėja Staniulytė Čerienė.

— Irena Macijauskaitė, (Kanadoje ištėkėjusi už vokiečio Piotrovskio), tebeskina sporto pergales. Britų imperijos žaidynėse, įvykusiose Kingstone, Jamaikoje, ji laimėjo sidabro ir bronzos medalius. Čia ji nugalėjo Australijos bėgimo čempionę Berg.

— Dainavos ansamblis iš Chicago, vadovaujamas Petro Armono, 5. 11. 66 atvykęs Brooklyną pastatė Gasparo Veličkos kūrinių Nemunas Zydi Whitman gimnazijos auditorijoje. Dalyvavo apie 2.000 New Yorko ir aplinkinių miestų lietuvių, — rašo Vieniųbė, patalpindama Dainavos nuotrauką, padarytą red. S. Narkėliūnaitės.

— Lina Verbickaitė, mokytoja iš Kanados, pasirašiusi dviems metams sutartį atvyko Prancūzijon, kur mokytojauja kanadiečių aviacijos bazėje, netoli nuo Pariziaus, — rašo Nepriklausoma Lietuva.

### OPTICA - FOTO

MARCHETTI  
c. Murgulondo 4057  
Galeria Villa Lugano, local 9.  
Darbas garantuotas  
Išpildome skubiai.  
Kaina su nuolaida visiems šio laikraščio skaitytojams.

### TAUTINIŲ DRABUZIŲ FABRIKAS

Europos Lietuvis (7. 6. 1966) skelbia platų žurnalistas V. Čekauskienės straipinį apie Hamburgo lietuvių veiklą. Čia puikiai veikia Lietuvių Moterų Draugija, pirmininkaujama gydytojos Dr. L. Pašaitienės. Išliko vargo mokykla. Rengia vaikinų vakarus.

Lietuvių tautinius rūbus audžia net dvi dirbtuvės. Miuncheno parodoje jie gavo premijas. Užsakymus priima iš viso pasaulio dalių, nebrangiai. Adresai užsakymams:

Frau Th. Lipsys, 2 Hamburg 61, Waldvogteiweg 4 d. Alemania Occidental, arba:

Dr. L. Pasohet, 2 Hamburg 1, Isestrasse 28, Alemania Occidental.



**DR. BRONĖ RUKŠĖNAITĖ**, A. L. Centro veikėjų Boleslovo ir Stefanijos Kruopytės Rukšėnų vyresnioji duklė, dirbanti Instituto Nacional de Tecnologia Agropecuaria (INTA), gavusi stipendiją pusantrą metų studijų pagilimui Michigano Universitete, 25. 12. 66 išvyko į JAV. Jos sesutė Rosa - Elsa, ALC Ansamblio dalyvė, greit baigs Valstybinę Gimnaziją.

— Adelė Pešeckaitė - Batalienė iš JAV atskrido paviešėti pas savo gimines Argentinon. Apsistojo Carabelos 271, Avellaneda.

— Vieniųbės 80 metų sukakties minėjimas įvyko 26. 11. 66 to mūsų spaudos veterano namuose, 192 Highland Blv., Brooklyn. Dalyviai turėjo progos susipažinti su ofsetiniu laikraščio spausdinimu. Sukaktuviniam numeryje jau paskelbti visi sveikinimai, jų tarpe kolektyvis nuo Argentinos lietuvių veikėjų.

— Demie Jonaitienė, Vieniųbės angliško skyriaus redaktorė, išvertė anglų kalbon poeto Juozo Tysliavos (mirusio prieš 5 metus) parašytą poemą „Tava Nou son“ (Tėvė Mūsų). Jos tekstus 64 piešiniais papuošė Telesforas Valius. Knygą ieškomas leidėjas. Red. D. Jonaitienės paveiks las puošia pirmą Vieniųbės puslapį 11. 11. 1966.

— Solistė Lionė Jodytė, lydinti pianu A. Mrozinskiui, 11. 11. 66 išpildė komp. A. Vanagaičio kūrinį „Mamytė“, pagal Juozo Tysliavos tekstą. Tysliavos 5 m. mirties sukakties minėjime Vieniųbės namuose vadovavo Jonas Valaitis. Dėkojo leideja Valerija Tysliavienė.

— Beatričė Kleizaitė - Kerbelienė, komp. Vyt. Kerbelio žmona, su šeima emigravusi iš Argentinos, pirmininkauja Lietuvių Kultūros Klūbai Bostone.

— Albina Zalianekaitė, Onos Vilniškaitytės ir velionies Zalianekaičio duklė, 19. 11. 66 ištėkėjo už savo sužadėtinio, kurio motina yra lietuvė, o tėvas ukrainietis.

— Elena Grigaliūnaitė Zubrickienė su dukra Rita 8 metų amžiaus ir sūnum Eduarditu 4 metų, šventėms atvykę iš Chicago, jos tėvų ir krikšto tėvo V. Buroko buvo pagerbti Avellanedoje jų atvykimo dienoje 18. 12. 1966. Vakarienes dalyviai gerėjosi, kad svetur gimę pp. Zubrickų vaikai labai gražiai kalba lietuviškai.

— Elena Šniokaitė Marcinkevičienė su sūnumis Roberto ir Marcelo 4. 1. 1967 grįžo iš JAV į savo namus San Clemente del Tuyu.

— Kazimiera Karpavičiūtė - Genevičienė, gyvenanti Brooklyn, išrinkta Kings apskrities Demokratų Komiteto nare. Jos tėvas Antanas Karpavičius virš 50 metų prenumeruoja Keleivį.

## TRUMPAI

### VYSKUPAS KALTINA SAVO BENDRADARĘ

Protestantų episkopalų bažnyčia yra atsiskyrusi nuo anglikonų bažnyčios 1789 metais. Dabar ji turi virš 3 milijonų narių JA V. Jų Kalifornijos vyskupas James A. Pike paskelbė, kad jis nepripažįsta Šventosios dvasios, Trejybės, į dangų ėmimo ir kai kurių kitų dogmų.

Jo kolega vyskupas Loulitt, Floridoje, kaltindamas Pike heretijoje, sušaukė 139 vyskupų tarybą, kuri 103 balsais papieikė Pike. Tik 36 jam pritarė.

Jau 1925 metais vyskupas William Brown parašė knygą „Komunizmas ir krykščionybė“, už kurią jis pripažintas heretiku (netikinčiu). Ta knyga išversta ir lietuvių kalbon. Keleivis.

\* Kai esi supykus, nei kalbėk, nei veik. — Pitagoras

## Vilius Rasiūnas Optikas-Techn.

### Morone

AKINIAI - FOTO APARATAI  
Savo Laboratorijoje priima:  
Kasdien, iš anksto  
susitarus telefonu:

Grito de Aleorta 876  
(Frente Club Pomona, Moron)  
TE. 629-Moron-6488  
Casilla de Correo 42, Moron.



### Lietuvių Gyvenimo naujienos

DARBO valandos A. L. Balso Leidykloje J. L. Suarez 5684, Villa Lugano, Buenos Aires nuo 9 iki 18 val. nuo pirmadienio iki penktadienio. — imtinai; TE. 60-3153

**SAUKIAMAS KOOP. „AUSRA“ VISUOTINAS SUSIRINKIMAS**  
Gruodžio 2 d. Koop. „Ausra“ posėdyje nutarta SAUSIO 8, 1967, 16 val. TABARE 6950, Bs. Aires, susaukti visuotiną Kooperatyvo „Ausra“ (Aurora) narių susirinkimą. Visus gerb. narius, kurie yra išsipirkę akcijas kviečiama punktualiai dalyvauti ir atsinešti konkrečių sumanymų dėl tolimesnės veiklos.

Dėl išleistų naujų kooperatyvams tvarkyti įstatymų yra apskinkintas veikimas, ypač pradedantiems, todėl reikalinga visiems dalyvauti ir susitarti dėl tolimesnės kooperatyvo veiklos. Kooperatyvo „Ausra“ V-ba. Buenos Aires, Gruodžio 13, 66.

**VISI BŪKIME A. L. CENTRE**  
šeštadienį, 14. 1. 1967, 21 val.

Tabarė 6950, Buenos Aires, BUS DRAUGIŠKA

**VAKARIENĖ**  
pagerbimui ALC Garbės Nario

**JONO GRADECKO,**

nenulstamo A. L. C. veikėjo, jo amžiaus 70 m. sukakties proga [žangas prašoma įsigyti iš anksto

Galima užsisakyti telefonais: Pirm. A. Jasučiū: 67-2788; Vice: A. Misiūno: 60-0402; Petro Bilevičiaus: 60-1749; A. Mičiūdo: 60-0298 ir kt.

Visus maloniai kviečia — A. L. Centro Valdyba.

— Bernardas ir Vladė Malėlaitė Survilai su sūnum Hektoru, penktadienį, 20. 1. 67, 9 val. Colombijos linijos Avianca išskrenda į JAV. Grįžta š. m. kovo pradžioje.

— Inž. Jonas Čekanauskas su dukra stud. Blanca ir svečiu iš JAV Vladu Rasčiausku (Walter Rask), 2. 1. 67 išskrido į San Carlos de Bariloche ežerų sritį pameškerioti. Grįžta 9. 1. 67.

— AIOS Tarybos susirinkimas įvyks ALC patalpose, Tabarė 6950, Buenos Aires, penktadienį, 20. 1. 1967, 20 val. Visų atstovų dalyvavimas būtinas.

Jonas Čikstas, pirm.

**PARDUODAMOS MEDINĖS** dvigubos durys su stiklais ir užraktais, labai pigiai. Kreiptis ALB. Red., J. L. Suarez 5684; TE. 60-3153.

Knrygnas „EL ESTUDIANTE“ Rosa Paždagytė-Ziberkienė. sav. Chilavert 1079. — Buenos Aires TE. 921-2439

Parduoda visą medžiagą raštinėms ir moksleiviams. Lietuviams nuolaida.

**KAIMYNŲ ŽINIAI**  
● VISKAS JŪSŲ NAMAMS ●  
● Ferrereria & Pinturreria ●  
● Broliai Antonio ir Alfredo ●  
● P E N K O, savininkai ●  
● Viamonte 2335/41, Lanus O. ●

● GUILLERMO NEUMAN ●  
● Traductor Páb. Nacional ●  
● calle Uruguay 546-6/11 ●  
● TE. 40 — 8645 ●  
● Vertimai iš visų kalbų ●  
● Išieškomi gimimo metrikai ●  
● Sutvarkomi dokumentai ●  
● Pilietybė — Palikimai ●  
● Skubus išpildimas ●

● MOZAIKŲ FABRIKAS ●  
● „LA NUEVA“ ●  
● JUOZAS ZAVICKAS, sav. ●  
● Fabr.: Raštinė ir Parduotuvė ●  
● Bacacay 741 Uriarte 3046 ●  
● Boulogne — Sur Mer ●

● Restoranas „DOS AMIGOS“ ●  
● PASEO COLON 449, Bs. As. ●  
● S. Paulauskienė & A. Degulis ●  
● Steponas Paulėnas, ved. ●  
● Puikūs valgiai, baras ●  
● TE. 33-Avenida-8202 ●

### Lietuvių Centro Žinios

**Gražiai sutikti Naujieji Metai Argentinos Lietuvių Centre**

Tradicinėje Naujų Metų sūkimio vakarieneje A. L. Centre, 31. 12. 66, dalyvavo apie 150 svečių. Po turtingos vakarienos, prie tortų ir sidros, ALC pirminkui A. Jasučiūi tarus žodį, nuotaikingas kalbas pasakė trys čikagiečiai: Walter Rask-Rasčiauskas, Romas Malėla ir Matildė Čekauskaitė-Varškieienė, dalyvavusi su visa šeima. Taipgi dalyvavo Adelė Peseckaitė-Batalienė iš JAV ir kiti užsienio svečiai. Nuotraukas padarė J. Mičiūdas.

Ant rytojaus, 1. 1. 67, vakarienos rengimo darbininkai su tal kininkais pietavo ALC salėje. Susirinko apie 60 žmonių. Pasiūkimus naujajam linkėjimais, L. Muškėtui skambinant pianu, J. Wychlo grojant akordeonu, jaunimas padainavo Palangos vėjelį. Buvo gera gaspadinė ir kitų dainų. Paskui svečiai pašoko ratelinę polkūtę ir valsą.

**A. L. Centro jaunimas** pagerbė lietuvius karius

Puikiai asado vakariene 17. 12. 66 A. L. Centro ansamblietės pagerbė išsėnančius atlikti karinės tarnybos prievolę ALC Ansamblio dalyvius Albertą Vieraitį, Alfredą Džingį, Joną K. Galčią ir savo talkininką J. Delbene. Ta pačia proga pagerbti garbingai atlikę karinės tarnybos prievolę Robertas Reksas ir Karolis Skrandžius. Nuotaika buvo linksma ir draugiška.

**A. L. Centras dėkoja:**

Vincui Norkaičiui ir Steponui Valasiūniui, veltui dirbusiems A. L. Centro bufete rugpiūčio, rugsėjo, spalio ir lapkričio mėn. ir įteikusiems ALC kason gryno pelno \$ 115.547,75  
Aukų iš bufeto V. Norkaitis 18.368,65  
Aukų iš bufeto St. Valašinas 18.368,65  
Viso iš bufeto \$ 152.285,—  
ALC statybai aukavo:  
N. N. .... \$ 50.000,—  
St. Vitkauskas .... 830,—  
V. Norkaitis .... 750,—  
St. Džingis .... 450,—  
Jonas Czolno .... 400,—  
Viso aukų ..... \$ 52.430,—  
Dėkoja ALC Valdyba.

**Parengimų pelnas:**  
CL 67 jaunimo 12. 11. 66:  
Pajamų \$ 58.370,—  
Išlaidų 36.203,—  
Pelno \$ 22.167,—  
Z. Valadkaitės pagerbtuvės 24. 11. 1966:  
Pajamos \$ 27.382,—  
Išlaidos 27.159,—  
Pelno \$ 223,—

Tautiniai kultūrinio darbo veikėjams nuoširdžiai dėkoja — A. L. Centro V-ba.

— Arturo Gronskis, inžin. fakulteto studentas, 27. 1. 67 Registro Civil susituokia su panele Norma Juodenyte, taipgi iš Villa Lugano. Sausio 28 bus šliūbas vietinėje bažnyčioje ir vestuvių puota A. L. Centre, kurio nariais yra abu jaunavedžiai; jaunavedys buvęs sekretorius. Dalyvauja giminės ir kviesti draugai.

— Edvardas Liveikis, gyvenantis New York, gruodžio 16 buvo atvykęs į Buenos Aires Kiek anksčiau atvyko jo žmona Marytė Šeškauskaitė, dėl sutvarkymo dokumentų galutinam apsigyvenimui ilgesniam laikui JA V. Jaunavedžiai, praleidę Kalėdų šventės pas savo Mamytes, pasisvečiavę pas gimines ir draugus — 29. 12. 66 išskrido atgal į JAV.

— Stud. E. Banylis nusipirko naują Fiat-1500.

### DIDŽIA LIETUVIŲ KAIMAS DELTOJE

Netoli nuo Buenos Aires miesto, Deltoje, prie kanalo Torro, virš 10 sostinės lietuvių šeimynų turi savo vasarnamius. Dalis jų se nuolatos gyvena, pav. pensijon išėjęs aviatorius Karolis Žukauskas, (kurio sklype veržiasi natūralus metano gasas, jo „pažabotas“ namų reikalams). Ten savo nuosavybes turi E. Vaicekėnai, R. Mankai, P. Kučinskai, R. Vibrentai, St. Ramanauskai, A. Sarokai ir kt.

Robertas ir Maria Zanetti Narkiečiai ten taipgi nusipirko vilaitę už ketvirtadalį milijono pezų. Antra tiek įveda įrengimams.

— Inž. Vladas Venckus, Venueolos Liet. B-nės pirm. su vicepirm. J. Bieliūnu ir kt. atvykta į IV PALK Argentinon.



**CARLOS URBONAVIČIUS,** Jono ir Onos Šuskevičiūtės Urbonavičių sūnus iš Villa Lugano, kaip A. L. Centro pro-sekretorius, eina sekretoriaus pareigas, uoliai sekretorei p-lei Aldai Dianai Petrauskaitėi atostogaujant. Kaip diplomuotas industrijos technikas, eina atsakingas pareigas vietinėje firmoje, bet visuomet randa laiko ir lietuviškam darbiui.

### STUDIJŲ SAVAITĖ, IV PALK JAUNIMO STOVYKLA

A. L. Balso Nr. 1289 jau buvo paskelbta IV PAL Kongreso darbių eiga, kas ir kada įvyks Avellanedos Lietuvių Salėje, Dr. V. Kudirkos vardo SLA ir Dr. Jono Basanavičiaus vardo ALC. Tautinio meno demonstracijos numatomos San Martin ar kito teatro salėje.

Jaunimo Metų užbaigimo komisijos pirm. stud. H. Levanavičius ir sekr. kun. J. Margis papildomai praneša, kad Studijų savaitė įvyks Šiluvoje nuo sausio 27 iki vasario 2. Kongreso darbai vyks nuo vasario 2 iki 5 dienos.

Pranešime sakoma: „Studijų savaitės išleidos apskaičiuotos 500 arg. pezų į dieną“.

Nuo vasario 8 dvi savaitės bus jaunimo stovykla Kordobos kalnuose, Villa del Dique. Argentinos lietuvių jaunimas turės pats apsimokėti kelionę ir pragyvenimą po 500 pezų dienai.

ALOS Taryba atsakomąja už visus IV PALK darbus. Visu rimtumu ruošiamasi, kad viskas išeitu kuo geriausia.

— Alfonsas Valius su žmona Albina Kazlauskaite, emigravę iš Argentinos ir sukūrę lietuviškos šeimos židinį JAV, 30. 11. 66 grįžo Argentinon.

— Temperliškių pp. Žekų namuose 18. 12. 66 įvyko draugiški asado pietūs, kuriuose dalyvavo Bs. Aires Liet. B-nės veikėjai su pirm. J. Kanapinsku prūsųky ir daug vietinių lietuvių šeimynų: K. Gikiai, M. Morkūnai, I. Valentiniavičiai, S. Šoviniene ir kt. Nepaisant, kad tą patį sekmadienį buvo piknikas Šiluvoje ir SLA jaunimo ansamblio parengimas, temperliškių asado praėjo su dideliu pasisekimu.

— Pranas Jurevičius, šiaulietis, savo laiką gyvenęs Brazilijoje, pardavęs namus Wildėje dabar kūriasi Kordobos kalnuose, Villa del Dique.

— Stud. E. Banylis nusipirko naują Fiat-1500.

### TOLSTOJAUS VARDO FONDAS GELBSTI LIGONIAMIS

New Yorke jau daug metų veikia grafo Leono Tolstojaus vardo fondas, kurio atstovu Argentinijoje yra P. A. Mesčerskis, Av. P. R. S. Peña 974, 9-tas aukštas. Šis fondas savo raštu prašo A. L. Balso Redakciją paskelbti, kad jis padeda patalpinti į Argentinos prieglaudą visus nepagydomus ligonius Taipgi nemokamai duoda vaistus, padarė analizus ir radiografijas, taipgi nemokamai.

Šio fondo atstovybės pastangomis jau keli lietuviai fiziniai bei psichiniai ligoniniai yra patalpinti į ligonines ir prieglaudas.

Norint patalpinti nemokamai išlaikymui nenormalius vaikus bei nepagydomus ligonius, reikalinga pasiūti pareiškimus čia nurodytu adresu, pažymint ligonio vardą ir pavardę, gimimo laiką ir vietą, cedulos numerį, šeimos padėtį, ekonominį pajėgumą, atvykimo į Argentiną laiką ir laivo vardą.

### SEKTINAS BEVAIKIŲ PAVYZDYS

Geri draugai taip pasideda pinigais bankui, kad po vieno mirties gali pasiimti kitas. Taip galima susitvarkyti ir su nejudomu turtu.

Štai Emilija ir Juozas Pipirai, gyvenanti Avellanedoje, du jų turimus žemės sklypus Monte Grande užrašė Povilui ir Felicijai Berklouvaitei Vaškams, kurie dovanotojus sutiko palaidoti savo šeimos bovedoje.

Artėjant senatvei, ir namų užrašo P. Vaškiniui, kad senatvėje prižiūrėtų abu ar ilgiau gyvenantį. Dėl namų su Vaškais taip susitarta, kad jeigu jie pirmiau mirtų, tai jų namai būtų Pipirams.

— Carlos Alberto Čiutavičius treči metai studijuoja Buenos Aires universiteto inžinerijos fakultete. Jo sesutė Estela Maris keivirti metai lanko gimnaziją. Broliis Robertas gyvena atskirai.

— Julius Čiutavičius, turintis automobiliiu-taisyimo dirbtuvę c. Aneon 5384; TE. 771-3646, Bs. Aires, sykiu su žmona Sofija Mirtutaityte ir vaikaiis moksleiviais savaitgalius praleidžia savo užmiestinėje nuosavybėje prie Polvorines.

— Brazilijos lietuviai industrialai St. Meliūnas su šeima šiemetines atostogas praleido Azijoje; Jonas Rimša su žmona Paulina vasarojo Europoje. M. L.

— Augustinas ir Matildė Čekauskaitė Varskiai su 12 metų dukra Elsita, šventėms atvykę iš Chicago, apsisotjo pp. Masačietis namuose, c. Quilmes 184, Bs. Aires. Jie dalyvavo SLA jaunimo parengime 18. 12. 66, Naujų Metų sutikime A. L. Centre ir lanko skaitlingus savo draugus Argentinijoje. Ponia Varskienė deda pastangas išsivežti į JAV savo mamytę. A. L. Balso Leidykloje pp. Varskiai įsigijo lituanistinii medžio dirbinių.

— Ignas Jackevičius dėkoja p. inž. Jonui Čekanauskui, kuris su šeima grįždamas iš Kanados parvežė 100 dolerių dovanų nuo Jackevičiaus brolių ir įteikė doleriais.

— Ramonas Vilutis, 12. 1. 67, su Argentinos konsulu iš Rio de Janeiro sūnum, Marcelo Sandoval ir kitais draugais išvyksta į Braziliją mėnesiui laiko atostogoms. Sandoval vežasi automobilį, kuriuo atostogautojai mano pakeliauti po plačią Braziliją.

— Apolinaras Vaicekėnas, 26 metai gyvenantis Šveicarijoje, 30. 12. 66 atskrido į Buenos Aires. Apisotjo pas savo velionies brolio Aleksandro sūnų Eugenijų Vaicekėną, greta A. L. Centro, Villa Lugane.

— Dr. J. Simanauskas su šeima sausio mėn. vasaroja Mar de Ajó.

A. Misiūnai ir A. Girdauskai Naujų Metų dienoje išvyko į Mar del Platą trumpoms atostogoms.

● SKELBKITĖS A. L. Balse!

● VYTAUTAS GAGIŠKIS ●  
● Canning 1799, 2-do — B ●  
● Telefono: 72 — 4290 ●  
● Perdažo ir pertaiso namus, ●  
● įrengia krautuveis, įveda ●  
● vandentekį, gazą ir šviesą; ●  
● dekoruoja, piešia iškabas, ●  
● prienamomis kainomis. ●

### RŪBAI, PAPUOŠALAI ir BALTINIAI MOTERIMS

Didelis pasirinkimas šilkiniių, ir lininių kojinių, ir nylono išdirbinių visiems.  
Juozo Kučinsko siuvyklos namai "CASA JOSE"  
Av. Roca 700 — (Kampas 25 de Mayo) — Avellaneda  
TE. 23-Avellaneda-0969  
Krautuvės savininkė: Vincė P. Kučinkienė

### ATMAINOS A. ROPĖNIAUS GYVENIME

Industrialo Alberto Ropėniaus žmona, Ponia Vanda Paliukaitė Ropėnienė, 23. 12. 1966 pagimdė stiprių sūnų, kuriam parinktas vardas Jorge-Alberto.

A. L. Balso pren. Alb. Ropėniiš metalo išdirbinių fabriką, esantį Avellanedoje, pardavė buvusiai Mastero firmai už 35 milijonus pezų.

— Rikardas Šeštokas, didžiulės metalo išdirbinių praduotvės savininkas iš Lanus, sausio 10, 1967 su visa šeima išvyksta vasaroti į Mar del Platą. Grįžta vasario 10.

— Dr. Kazimieras Černiauskas, buvęs Rosario Švento Kazimiero parapišios bažnyčios klebonas, atsisakė nuo kunigystės ir pradėjo civilinį gyvenimą. Iki kovo gyvena Mar del Plateje. Vėliau grįžta į savo departamentą nusipirkta Villa Devoto rajone.

### JONUI GRADECKUI 70 METŲ

To sąžiningo, kruopštaus ir ištvermingo A. L. Centro Garbės Nario pagerbimas rengiamas ALC salione sausio 14, 1967. Visi norintieji dalyvauti įsigykite žangas iš anksto. Pagerkime mūsų veikėjus, kurie to yra tikrai nusipelnę.

### JONAS GRADECKAS,

A. L. Centro Garbės Narys, nors jau eina prie septinto savo amžiaus kryželio, bet A. L. Centre atlieka įvairius raštinės darbus, veda narių prirašymo ir bufeto apyskaitų reikalus.

— Rapolas Paršelis ir Karolis Bliumbergas, I PLJ Kongreso dalyviai 24. 12. 66 grįžo Argent.

**REIKALINGAS** sargas fabrikui: Av. Gral. Paz 216, Villa Lynch

— Augustinas ir Matildė Čekauskaitė Varskiai su 12 metų dukra Elsita, šventėms atvykę iš Chicago, apsisotjo pp. Masačietis namuose, c. Quilmes 184, Bs. Aires. Jie dalyvavo SLA jaunimo parengime 18. 12. 66, Naujų Metų sutikime A. L. Centre ir lanko skaitlingus savo draugus Argentinijoje. Ponia Varskienė deda pastangas išsivežti į JAV savo mamytę. A. L. Balso Leidykloje pp. Varskiai įsigijo lituanistinii medžio dirbinių.

— Ignas Jackevičius dėkoja p. inž. Jonui Čekanauskui, kuris su šeima grįždamas iš Kanados parvežė 100 dolerių dovanų nuo Jackevičiaus brolių ir įteikė doleriais.

— Ramonas Vilutis, 12. 1. 67, su Argentinos konsulu iš Rio de Janeiro sūnum, Marcelo Sandoval ir kitais draugais išvyksta į Braziliją mėnesiui laiko atostogoms. Sandoval vežasi automobilį, kuriuo atostogautojai mano pakeliauti po plačią Braziliją.

— Apolinaras Vaicekėnas, 26 metai gyvenantis Šveicarijoje, 30. 12. 66 atskrido į Buenos Aires. Apisotjo pas savo velionies brolio Aleksandro sūnų Eugenijų Vaicekėną, greta A. L. Centro, Villa Lugane.

— Dr. J. Simanauskas su šeima sausio mėn. vasaroja Mar de Ajó.

A. Misiūnai ir A. Girdauskai Naujų Metų dienoje išvyko į Mar del Platą trumpoms atostogoms.

● SKELBKITĖS A. L. Balse!

● VYTAUTAS GAGIŠKIS ●  
● Canning 1799, 2-do — B ●  
● Telefono: 72 — 4290 ●  
● Perdažo ir pertaiso namus, ●  
● įrengia krautuveis, įveda ●  
● vandentekį, gazą ir šviesą; ●  
● dekoruoja, piešia iškabas, ●  
● prienamomis kainomis. ●

### MARROQUERIA FINA "POMPADOUR"

Rankinukų, piniginių, valgių ir kitų odos dirbinių PARDUOTUVĖ  
Johanna Meyerytė-Nagy, sav.  
Av. Maipu 70 — (Gal. Maipu, Local 45) — V. Lopez.  
(Pristačiusiems ši skelbimą klientams 5% nuolaidos)

**SAVAS FABRIKAS KELIONIŲ REIKMENIMS**  
Juan Nagy, savininkas  
c. Las Heras 1517 (Alt. Av. Maipu 700)  
FLORIDA, FCNGBM

— Augustinas ir Matildė Čekauskaitė Varskiai su 12 metų dukra Elsita, šventėms atvykę iš Chicago, apsisotjo pp. Masačietis namuose, c. Quilmes 184, Bs. Aires. Jie dalyvavo SLA jaunimo parengime 18. 12. 66, Naujų Metų sutikime A. L. Centre ir lanko skaitlingus savo draugus Argentinijoje. Ponia Varskienė deda pastangas išsivežti į JAV savo mamytę. A. L. Balso Leidykloje pp. Varskiai įsigijo lituanistinii medžio dirbinių.

— Apolinaras Vaicekėnas, 26 metai gyvenantis Šveicarijoje, 30. 12. 66 atskrido į Buenos Aires. Apisotjo pas savo velionies brolio Aleksandro sūnų Eugenijų Vaicekėną, greta A. L. Centro, Villa Lugane.

— Dr. J. Simanauskas su šeima sausio mėn. vasaroja Mar de Ajó.

A. Misiūnai ir A. Girdauskai Naujų Metų dienoje išvyko į Mar del Platą trumpoms atostogoms.

● SKELBKITĖS A. L. Balse!

● VYTAUTAS GAGIŠKIS ●  
● Canning 1799, 2-do — B ●  
● Telefono: 72 — 4290 ●  
● Perdažo ir pertaiso namus, ●  
● įrengia krautuveis, įveda ●  
● vandentekį, gazą ir šviesą; ●  
● dekoruoja, piešia iškabas, ●  
● prienamomis kainomis. ●

**BALDŪS PADIRBA IR ISSIMOKĖJIMUI PARDUODA**  
IGNAS STUKAS IR SŪNUS ALBERTAS  
Radio, TV, virtuvės, etc. TE. 208-7614  
Av. E. Rivadavia 1128 (2330) — Lanus, GR.

Imprenta "La Voz", José L. Suarez 5684, TE. 60-3153

### Cocheria "MITRE"

PIRMABILĖ LAIDOJIMO ĮSTAIGA  
CENTRALINĖ: Av. Mitre 2752 — AVELLANEDA  
T. E. 22 — 5400  
S K Y R I A I:  
Lacarra 1502 — GERLI; Av. Mitre 6302 — Wilde; Valentin Alsina 2149 — VALENTIN ALSINA; San Martin 490 — BERNAL; 12 de Octubre 350 — QUILMES.  
PABARVOJIMO VIETOS:  
Cucha - Cucha 74/76, AVELLANEDA; Paso de Burgos 700, VALENTIN ALSINA; San Martin 490, BERNAL.  
Atnešus A. L. Balsą su šiuo skelbimu, duodama nuolaida.